

Już jutro
z Dziennikiem Bałtyckim
część 14

BYŁ SOBIE CZŁOWIEK

WŁOSKIE ODRODZENIE

Echo pruszcza

87087

Naszemiasto.pl

Sprawdź,
co się dzieje
w naszym mieście



piątek 12 stycznia 2007 r. Dziennik Bałtycki www.naszemiasto.pl

Pruszcz Gdański. Uwaga na fałszywe kupony rabatowe do apteki

Leki tanie inaczej

ARKADIUSZ GANCARZ
a.gancarz@prasa.gda.pl

Mieszkańcy bloków wojskowych na osiedlu Wschód w Pruszczu Gdańskim, od kilku dni znajdują w skrzynkach pocztowych ulotki z promocyjnym cenikiem leków, oferowanych rzekomo przez pobliską aptekę Pod Lampionami. Jak się okazuje, kupony wprowadzają w błąd. Ceny leków w rzeczywistości są o ponad sto procent wyższe, niż na ulotce.

Skusilem się. Przy kasie doznałem szoku. Rzekomo tanie leki okazały się bardzo drogie - narzeka Leonard Skipor z Pruszcza Gdańskiego.

- Jestem całkowicie zaskoczona. Ktoś wyświadczył nam niedźwiedzią przysługę - mówi Ewa Rokicka, kierownik apteki Pod Lampionami. - W Pruszczu jest dużo aptek. Trwa bezlitosna, bezwzględna walka o klienta. Słyszałam o podobnym zdarzeniu w Gdyni. Na pierwszy rzut oka widać, że kupony są sfałszowane. Nazwy leków napisano z błędami. Nie drukujemy ulotek promocyjnych. Przepisy tego zabraniają. Czasami sprzedajemy medykamenty po okazjonalnych cenach, gdy uda się je tanio kupić w hurtowniach. O takie promocje trzeba się jednak dowiadywać na miejscu w aptece.



Uwaga! Kupony promocyjne, sugerujące, że w aptecce Pod Lampionami można kupić tanie leki, są sfałszowane i nie pochodzą z tej placówki - zapewniają farmaceuci.

FOT. ARKADIUSZ GANCARZ

R E K L A M A

MEBLE "MEBLEX"

2600 m²

"MEBLEX" - NAJTANIEJ !!!

Tczew, ul. Jagiellońska 55 - (obok ZUS-u)

POL PLAST

83-000 Pruszcz Gd.
ul. M. Konopnickiej 13
Tel. 682-27-86
Fax 692-13-50

**PRODUCENT STOLARKI
PCV I ALU**

**OKNA • DRZWI • FASADY
ROLETY • ZABUDOWY SZKLANE**

www.polplast.gda.pl

>3 PRUSZCZ GDAŃSKI

Krok do monitoringu

■ Mieszkańców Pruszcza Gdańskiego i okolic wkrótce będą obserwować szklane oczy kamer. Urządzenia pojawią się prawdopodobnie wiosną. Najpierw w centrum miasta. Planowane jest zainstalowanie siedmiu aparatów. Docelowo ma być ich trzydzieści na terenie całego Pruszcza Gdańskiego.

- Monitoring jest potrzebny, by poprawić bezpieczeństwo - mówi mieszkańcy miasta. - Statystyki potwierdzają, że sam fakt zainstalowania monitoringu znacznie ogranicza przestępczość.

>3 KLONOWO GÓRNE

Długa droga do świetlicy

■ Mieszkańcy Klonowa Górnego i Klonowa Dolnego cieszyli się, że będą mieli wiejską świetlicę. Niestety, realizacja przedsięwzięcia stanęła pod znakiem zapytania. Świetlica miała powstać w starej zlewni mleka. Zarząd Spółdzielni Mleczarskiej Maćkowy w Gdańsku zrezygnował jednak ze sprzedaży obiektu gminie Przywidz.

- Sprawa byłej zlewni mleka jest otwarta. Zmieniła się jedynie cena - twierdzi jednak Edward Zambrzycki, dyrektor ds. ekonomicznych SM Maćkowy.

>4 PRUSZCZ GDAŃSKI

Rozmowy ze strażnikami

■ Mieszkańcy Pruszcza Gdańskiego, wracający nocą do domu, od wiosny powinni czuć się bezpieczniej - Straż Miejska ma patrolować miasto przez całą dobę. Liczba strażników powiększy się bowiem o dwóch funkcjonariuszy.

- Dzięki dodatkowym etatom przedłużymy wieczorne patrole. Obecnie trwają do godz. 22 - zapowiada Leszek Banaś, komendant SM. - Z funkcjonariuszami będzie również lepszy kontakt. Poza radiotelefonami, zostaną wyposażeni w telefon komórkowy z którym będzie można łączyć się dzwoniąc na numer stacyjny SM.

>5 OSICE

Życzliwość na wszystko

■ Młodzież z Osic, na scenie świetlicy wiejskiej, zaprezentowała „Misterium bożonarodzeniowe”. W ten sposób gimnazjaliści i uczniowie Szkoły Podstawowej w Suchym Dębnie wsparli ciężko chorego kolegę.

Artur ma 21 lat. O chorobie dowiedział się niedawno. Wcześniej uczył się i grał w piłkę w zespole Osiczanka. Jest powszechnie lubiany. Przedstawienie na jego rzecz wyreżyserowała nauczycielka, Jolanta Dombrowska.

- Życzliwość mieszkańców naszej wsi spowoduje, że Artur wróci do zdrowia - sołtys Adam Kozłowski nie traci nadziei.



Pruszcz Gdański. Władza rozdaje prezenty

Mikołaje z urzędów



Wójt Magdalena Kołodziejczak wręczyła Stefanowi Żulińskiemu odtwarzacz wraz z zestawem płyt CD.

FOT. ARKADIUSZ GANCARZ



Wójt Bożena Mielewczyk-Zawada obdarowała Annę Gąsiorowską.

FOT. WAWRZYNIEC ROZENBERG

WAWRZYNIEC ROZENBERG
w.rozenberg@prasa.gda.pl

Kolejni laureaci naszego konkursu „Wybierz sobie prezent” otrzymali upominki od samorządowców z powiatu gdańskiego. Tym razem Czytelników obdarowali Magdalena Kołodziejczak, wójt gminy Pruszcz Gdański, Janusz Wróbel, burmistrz Pruszcza Gdańskiego i Bożena Mielewczyk-Zawada, wójt gminy Przywidz.

Mam szczęście do burmistrza. Dwa lata temu dostałam od niego nagrodę za najpiękniejszy ogródek działkowy. Te

raz podarował mi rycinę z jarami na Raduni i kalendarz ze zdjęciami charakterystycznych obiektów w mieście. To już trzecia nagroda w tym roku, którą wygrałam dzięki „Dziennikowi Bałtyckiemu”. Oby 2007 był równie szczęśliwy! - cieszyła się Janina Pezdek z Pruszcza Gdańskiego.

Stefan Żuliński z Pruszcza, na Mikołaja wybrał wójt Magdaleny Kołodziejczak. Otrzymał odtwarzacz płyt CD.

- To dla mnie wymarzony prezent. Bardzo lubię słuchać muzyki - Stefan Żuliński nie krył radości.

Anna Gąsiorowska, nauczycielka z Klonowa Dolnego, by-

ła bardzo zadowolona z upominków od Bożeny Mielewczyk-Zawady, wójt Przywidza.

- Mam szczęście. Co roku udaje mi się coś wygrać w konkursach „Dziennika Bałtyckiego” - powiedziała pani Anna. - Już myślałam, że dobra passa się kończy. W 2006 roku nie zdobyłam żadnej nagrody. Ostatnią szansą był konkurs ogłoszony przez „Echo Pruszcza” tuż przed świętami. Trafiłam! Kosmetyki dobrej firmy to najlepszy prezent. To przyzna chyba każda kobieta. Album „Dzieje Polski” również powinien być w każdym domu. Serdecznie dziękuję pani wójt.

(GANARK)

Pruszcz Gdański. Nowy dowódca 49 Pułku Śmigłowców Bojowych

Powrót po latach do Jednostki Wojskowej 1300

Pułkownik dyplomowany Adam Trzeciak, 4 stycznia zastąpił pułkownika Dariusza Wronskiego na stanowisku dowódcy 49 Pułku Śmigłowców Bojowych w Pruszczu Gdańskim. Adam Trzeciak ma 50 lat. Przygodę z lotnictwem rozpoczął w latach 80. ubiegłego wieku właśnie w 49 PSB. Za sterami śmigłowca Mi-2 spędził łącznie 1840 godzin. Po dwunastu latach został oddelegowany z Pruszcza do Akademii Obrony Narodowej w Warszawie, a potem do Sztabu Wojsk Lądowych.

- Od żołnierzy wymagam zdyscyplinowania i sumiennego wykonywania obowiązków - mówi płk Trzeciak. - Uważam, że piloci pruszczańskiej jednostki są doskonale wyszkoleni.

(WAR)



Pułkownik dyplomowany Adam Trzeciak.

FOT. WAWRZYNIEC ROZENBERG

Powiat gdański. Wypadki na drogach powiatu gdańskiego.

Tragiczny finał czołowego zderzenia

Jedna osoba zmarła w wyniku wypadku, do którego doszło w niedzielę ok. godz. 8.30, na drodze nr 222 w Trąbkach Wielkich. Kierujący golfem 21-letni Karol G., jechał w stronę Gdańska. W trakcie wyprzedzania innego pojazdu uderzył w poloneza jadącego w przeciwnym kierunku. W wypadku zostali ranni kierowca i 20-letni pasażer golfa, a także kierowca i dwójka pasażerów poloneza. Jedną z nich, 75-letnią kobietą, po

przewiezieniu do szpitala, zmarła w wyniku odniesionych obrażeń.

Wstrząsu mózgu, ran brzucha i złamań nóg doznał dziewięciolatek z Rotmanki w gminie Pruszcz Gd., potrącony przez samochód na skrzyżowaniu ulic Raciborskiego i Leśnej w Rotmance. Do wypadku doszło 3 stycznia, o godz. 16.30.

- Poszkodowany trafił do Szpitala Wojewódzkiego w Gdańsku - powiedział asp.

sztab. Jan Heś, rzecznik prasowy Komendy Powiatowej Policji w Pruszczu Gd. - W miejscu, w którym wydarzył się wypadek, ruch jest sterowany sygnalizacją świetlną. Według wstępnych wyjaśnień świadków zdarzenia, chłopiec wbiegł na jezdnię przy czerwonych światłach. Został potrącony przez mercedesa, którym kierował 53-letni Paweł S. ze Starogardu Gdańskiego. Kierowca był trzeźwy.

(WAR)

Prenumerata

z dostawą
do domu rano

0 800 15 00 26

Echo
Pruszcza

ISSN 0137/9062

Stały dodatek
do „Dziennika Bałtyckiego”Szef oddziału:
Piotr Ciesielski
Redaktor prowadzący:
Anna Sychta

REDAKCJA PRUSZCZ

Redaguje zespół oddziału
„Dziennika Bałtyckiego”
Pruszcz Gdański ul. Chopina 2
(058) 682-23-25, fax 683-29-44

WYDAWCA

polskapresse
sp. z o.o. Oddział Prasa Bałtycka
80-894 Gdańsk, Targ Drzewny 9/11
Prezes: Krzysztof Krupa

REDAKCJA GDAŃSK

Redaktor naczelny: Maciej Wośko, 058 3003 300
Z-cy red. naczelnego: Mariusz Szmidka, 058 685 47 20
Lech Parek, 058 3003 304
Tomasz Kubik, 058 3003 332
Jarosław Popiek, 058 3003 321

Sekretarz redakcji:

DRUK

Drukarnia POLSKAPRESSE sp. z o.o.
Oddział Prasa Bałtycka
ul. Polęża 3, tel. 058 30-03-700,
fax 058 30-03-703

Pruszcz Gdański. Krok do monitoringu

Miasto oczami Wielkiego Brata

ARKADIUSZ GANCARZ
a.gancarz@prasa.gda.pl

Mieszkańców Pruszcza Gdańskiego i okolic wkrótce będą obserwować szklane oczy kamery. Urządzenia pojawią się prawdopodobnie wiosną. Najpierw w centrum miasta. Planowane jest zainstalowanie siedmiu aparatów. Docelowo ma być ich 30 na terenie całego Pruszcza Gdańskiego.

Monitoring jest potrzebny, by poprawić bezpieczeństwo mieszkańców. W wielu miejscach, rzadko odwiedzanych przez patrol policji, czy Straży Miejskiej, dochodzi do drobnych przestępstw. Zanim służby porządkowe dojadą, jest po sprawie - mówią pruszczańscy mieszkańcy.

- Statystyki potwierdzają, że sam fakt zainstalowania systemu monitoringu ogranicza przestępczość - twierdzi Leszek Banaś, komendant Straży Miejskiej w Pruszczu. - Będziemy ponadto mogli szybko i skutecznie reagować w przypadku łamania prawa.

Obecnie trwa przygotowywanie przetargu na budowę systemu. Straż Miejska otrzymała na ten cel 120 tys. zł z budżetu miasta.

- Ta pierwszy etap prac - dodaje komendant Banaś. - W kolejnych latach planujemy rozbudowę sieci kamer do trzydziestu.

SKOMENTUJ TEKST

■ Wyślij e-maila na adres:
db.pruszcz@prasa.gda.pl



Obecnie bezpieczeństwo na ulicach Pruszcza poprawiają fotoradary. Wkrótce pojawi się również system monitoringu.

FOT. ARKADIUSZ GANCARZ

Goszyn. Niebezpieczna dziura obok przystanku autobusowego

Potrzeba remontu lub dojdzie do tragedii

Ochlapani ludzie czekający na autobus, zabrudzone elewacje budynków - takie są skutki wpadania pojazdów w dziurę w jezdni obok przystanku autobusowego w centrum Goszyna w gm. Pruszcz Gd.

- Dzieci przychodzą ze szkoły mokre od stóp do głów. Trzeba szybko załatwić tę wyrwę, bo dojdzie do tragedii. Któryś kierowca straci w końcu panowanie nad pojazdem i wjedzie w ludzi stojących na przystanku - denerwują się rodzice uczniów z Goszyna.



Ludzie czekający na autobus w Goszynie powinni spodziewać się nagłej kąpieli w wodzie z pobliskiej kałuży.

FOT. ARKADIUSZ GANCARZ

Dziurawy odcinek szosy jest częścią drogi powiatowej Straszyn-Lublewo. Zarządza nią Starostwo Powiatowe w Pruszczu Gdańskim.

- Komisja starostwa, zbierająca informacje o miejscach wymagających remontu, pojedzie do Goszyna. Zimą jest łagodna, więc zostało nam sporo pieniędzy na łatanie dróg. Jeśli pogoda dopisze, dziura zniknie w ciągu dwóch tygodni - zapewnia Roman Chylewski, wicestarosta gdański.

(GANARK)

Klonowo Górne. Długa droga do wiejskiej świetlicy Mleczarnia zmienną jest

Mieszkańcy Klonowa Górnego i Klonowa Dolnego cieszyli się, że będą mieli wiejską świetlicę. Niestety, realizacja przedsięwzięcia stała się pod znakiem zapytania. Świetlica miała powstać w starej zlewni mleka. Zarząd Spółdzielni Mleczarskiej Maćkowy w Gdańsku zrezygnował jednak ze sprzedaży obiektu gminie.

- Każde sołectwo powinno mieć miejsce do organizowania zebrań i wiejskich zabaw - mówi Eugeniusz Dey z Klonowa Dolnego. - Takie role pełniły niegdyś lokalne szkoły. Zostały zlikwidowane ze względu na oszczędności. Czekamy na świetlicę i doczekać się nie możemy.

- W ubiegłym roku zarząd Spółdzielni Mleczarskiej Maćkowy w Gdańsku zaproponował gminie Przywidz sprzedaż zlewni mleka w Klonowie Górnym.

nym za 10 tys. zł - wyjaśnia Bożena Mielewicz-Zawada, wójt gminy Przywidz. - Obiekt jest w złym stanie. Po remoncie nadawałby się jednak na świetlicę. Nie mogłam natychmiast sfinalizować transakcji, bo musiałam uzyskać akceptację Rady Gminy. Radni się zgodzili. Przygotowałam pieniądze na remont. W międzyczasie, niestety, zmienił się zarząd SM Maćkowy. Rozmowy o kupnie obiektu zamarły. Następnie oświadczone mi, że spółdzielnia znalazła lepszego kupca, oferującego 15 tys. zł.

- Sprawa sprzedaży byłej zlewni mleka w Klonowie Górnym jest otwarta. Zmieniła się jedynie cena - twierdzi tymczasem Edward Zambrzycki, dyrektor ds. ekonomicznych SM Maćkowy.

Wygląda zatem, że gminę i spółdzielnię Maćkowy czekają dalsze negocjacje.

(WAR)

R E K L A M A

Pruszcz Gdański. Dowódca pułku odlatuje do Warszawy

Zasłużony pilot z widokami na generała

Pułkownik Dariusz Wroński, 4 stycznia przestał pełnić funkcję dowódcy 49 Pułku Śmigłowców Bojowych w Pruszczu Gdańskim. Rozpoczął Podyplomowe Studia Polityki Obronnej w Warszawie. Nieoficjalnie dowiedzieliśmy się, że to zapowiedź awansu

na stopień generalski i przeniesienia do pracy na wyższym stanowisku. Były dowódca 49 PŚB trafił do pruszczańskiego pułku po ukończeniu Wyższej Szkoły Lotnictwa w Dęblinie. Pilotował śmigłowce FM-1, FM-2, MI-2 i MI-24. Za ich sterami spędził 2,5 tysięcy godzin.



Dariusz Wroński

FOT. ARKADIUSZ GANCARZ

Jednostką dowodził ponad siedem lat. Otrzymał m.in. odznaczenie Zasłużony Pilot Wojskowy. Dobrze włada językiem angielskim. Podczas misji stabilizacyjnej w Iraku kierował Samodzielną Grupą Powietrzno-Szturmową.

(WAR)

NA ALARM

Strażacy ugasiли płonący samochód w Łęgowie



■ Nieszczelności instalacji gazowej były przyczyną pożaru fiata siena, do którego doszło 3 stycznia po południu w Łęgowie. Samochód stał na ulicy Leśnej. Szczęśliwie w aucie ani w pobliżu nikogo nie było. Strażacy z Pruszcza Gdańskiego i Łęgowa ugasił pojazd. Samochód nie nadaje się jednak do dalszej eksploatacji. Spłonął doszczętnie.

WARTO WIEDZIEĆ

Freski odkryte w prezbiterium gotyckiej świątyni w Pruszczu



■ Niespodziewanego odkrycia dokonali malarze, odnawiający wnętrza prebiterium kościoła pw. Podwyższenia Krzyża Świętego w Pruszczu Gdańskim. Pod warstwą farby znaleźli... freski. Niestety, nie udało się określić z jakiego okresu pochodzą. Przedstawiają m.in. krzyż w okręgu, postać świętego. Malowideł nie można oglądać w całości - część zasłonięto stallami, które właśnie wróciły z konserwacji.

NAJWYŻSZA JAKOŚĆ
W NAJLEPSZEJ CENIE

STIHL®

STIHL
MS 170
Moc: 1,8 KM
749,-

Do wybranych modeli pilarek oryginalna czapeczka firmowa

STIHL
MS 230/MS 250
Moc: 2,7 KM/3,1 KM
od 1.339,-/1.449,-

Czy wiesz, że...
wszystkie pilarki spalinowe STIHL posiadają m.in. dwa pierścienie tłokowe, trwałą prowadnicę nie wymagającą smarowania smarem stałym, elektronicznie sterowany zapłon oraz wiele innych, nowoczesnych rozwiązań technicznych? Chcesz wiedzieć więcej? www.stihl.pl

W cenie pilarek 1 litr oleju do mieszanki STIHL 1:50

Wejherowo, ul. Przemysłowa 3, tel. 058 672 13 49
Gdynia, ul. Hutnicza 16, tel. 058 663 04 19
Pruszcz Gdański, ul. Nowowiejskiego 33, tel. 058 691 09 23
Łębork, ul. Abrahama 7, tel. 059 863 14 25

ROTOR

879293C



- Dzięki dwóm dodatkowym etatom przedłużymy wieczorne patrole Straży Miejskiej w Pruszczu. Obecnie trwają do godz. 22 - mówi komendant Leszek Banaś.



Elganowo. Kolonia gryzoni przy przystanku

Szczury buszujące w zbożu

WAWRZYNIEC ROZENBERG
w.rozenberg@prasa.gda.pl

Nietypowe kłopoty spotkały mieszkańców Elganowa w gminie Trąbki Wielkie. W rowie przy przystanku autobusowym liczną kolonię założyły... szczury.

Gryzonie rozmnożyły się nadmiernie, bowiem, podczas żniw, jednemu z rolników w tym miejscu wysypało się kilka ton ziarna. Pszenicę zebrano, jednak niedokładnie. Zwłaszcza z dna przydrożnego rowu.

- Szczury są obrzydliwe i mogą roznosić choroby - denerwuje się Bogumiła Kuras z Elganowa. - Boję się ich. Gdy wieczorem czekam na autobus, wychodzą z nor. Jeśli nic z nimi nie zrobimy, rozejdą się po okolicy. Na dodatek sprzyja im ciepła aura.

- Nie mieliśmy wcześniej sygnałów o szczurach w Elganowie - zapewnia Małgorzata Białkowska, powiatowy inspektor sanitarny w Pruszczu Gdańskim. - Niezwłocznie zajmiemy się tą sprawą. Gryzonie mogą roznosić groźne choroby.



W rowie przy przystanku autobusowym w Elganowie zamieszkała kolonia szczurów.

FOT. WAWRZYNIEC ROZENBERG

Powiat gdański. Warto wiedzieć

Tu poczytasz „Dziennik Bałtycki”

■ Bar Bistro Natalia, Pruszcza Gd., ul. Grunwaldzka 111 ■ Fryzjer-Solarium Dorota, Pruszcza Gd., ul. Kochanowskiego 6 ■ Hotel-Restauracja Górski, Pruszcza Gd., ul. Grunwaldzka 64 ■ NZOZ Familia Praktyka Rodzinna i Specjalistyczna, Pruszcza Gd., ul. Obrońców Poczty Polskiej 4/5 ■ Pizzeria Karolla, Pruszcza Gd., ul. Grunwaldzka 27 ■ Pizzeria Primo, Pszczółki, ul. Sportowa 1A ■ Pizzeria Rosa, Pszczółki, ul. Tczewska 1 ■ Pizzeria Tino, Pruszcza Gd., ul. Krótka 22 ■ Restauracja Sjestta, Pruszcza Gd., ul. Grunwaldzka 6A ■ Restauracja Casablanca Cafe, Pruszcza Gd., ul. Kossaka 2s/10.

ZAMÓW PRENUMERATĘ

■ Zamów prenumeratę „Dziennika Bałtyckiego” w promocyjnej cenie 16 zł za miesiąc, a adres Twojej firmy znajdzie się w tej rubryce. Zgłoszenia przyjmuje Katarzyna Sikora pod nr tel. 058 683 29 45.

Pruszcza Gdański. W mieście ma być bezpieczniej

Rozmowa przekierowana do strażnika w terenie

Mieszkańcy Pruszcza Gdańskiego, wracający nocą do domu, od wiosny powinni czuć się bezpieczniej - Straż Miejska ma patrolować miasto przez całą dobę. Liczba strażników powiększy się bowiem o dwóch funkcjonariuszy.

- Dzięki dodatkowym etatom przedłużymy wieczorne

patrole. Obecnie trwają do godz. 22 - zapowiada Leszek Banaś, komendant Straży Miejskiej w Pruszczu Gdańskim. - Dotychczas strażnicy patrolowali ulice po północy jedynie w piątki i soboty, gdy pruszczańscy wracali z trójmiejskich dyskotek, czy kinopleksów.

Z funkcjonariuszami ma być również lepszy kontakt

po zmroku. Poza radiotelefonami, zostaną wyposażeni bowiem w telefon komórkowy. Wystarczy zadzwonić pod numer stacjonarny straży 058 683 29 53, by połączyć się z funkcjonariuszem. Rozmowa zostanie automatycznie przekierowana na „komórkę”.

(GANARK)

Pruszcza Gd. Będzie kasa? Stalle czekają

Zabytkowe, drewniane stalle, zdobiące prezbiterium kościoła pw. Podwyższenia Krzyża Świętego w Pruszczu Gdańskim, wymagają konserwacji. Ks. proboszcz Stanisław Łada zwrócił się do władz miasta z prośbą o dofinansowanie prac. Wniosek zostanie rozpatrzony do końca stycznia. Na dopłaty do renowacji zabytków w pruszczańskich świątyniach, miejscy radni przeznaczyli w tegorocznym budżecie 55 tys. zł.

(GANARK)



Od poniedziałku z „Dziennikiem Bałtyckim” siódmy tom kolekcji „Od Mieszka I do Jana Pawła II”

Złoty wiek

MULTIMEDIALNA HISTORIA POLSKI

30 książek z płytami CD zrealizowanymi przez Polskie Radio, zawierającymi nagrania audio oraz prezentacje multimedialne.

Siódmy tom za 7,90 zł + cena gazety



CAŁA KOLEKCJA TANIEJ Z BEZPŁATNĄ DOSTAWĄ DO DOMU

■ Prenumeratorki „Dziennika Bałtyckiego” oraz wszyscy, którzy wykupią prenumeratę, mogą zamawiać całą kolekcję „Od Mieszka I do Jana Pawła II” (30 książek z płytami CD) w rewelacyjnej cenie 150 zł (5 zł za każdą książkę z płytą) z bieżącą, bezpłatną dostawą do domu.

By złożyć zamówienie, możesz:

■ zadzwonić pod bezpłatny numer telefonu 0 800 15 00 26

■ wysłać pod nr 7037 SMS o treści: DB MHP Koszt SMS-a: 61 gr z VAT

■ zamówić kolekcję w Internecie: pomorze.naszemiasto.pl/mhp

Pruszcz Gdański. Rozmowa powyborcza

Miasto do odkorkowania

Z Januszem Wróblem, burmistrzem Pruszcza Gdańskiego, o zamierzeniach na nową kadencję rozmawia Wawrzyniec Rozenberg

- Jaki jest największy problem mieszkańców Pruszcza?

- Tracimy zdrowie, stojąc w korkach. Przez nasze miasto co raz trudniej przejechać.

- Co zatem zamierza pan zrobić?

- W ciągu czterech lat zbudujemy obwodnicę Pruszcza. Ta droga pozwoli ominąć wschodnią część miasta. Przez nowy wiadukt nad torami kolejowymi, na wysokości ul. Przemysłowej, poprowadzi do drogi krajowej nr 1. Koszt inwestycji, dwa lata temu szacowaliśmy na siedemdziesiąt mln zł. Trzeba więc skorzystać z funduszy europejskich. Do rozładowania korków przyczyni się również planowana budowa ul. Podmiejskiej, która rozpocznie się

pod wiaduktem. Będziemy ponadto namawiać Generalną Dyрекcję Dróg Krajowych i Autostrad do remontu ul. Grunwaldzkiej, Wojewódzki Zarząd Dróg do modernizacji ul. Kopernika i Powstańców Warszawy, a władze powiatu gdańskiego do odnowienia ul. Głczyńskiego i Emilii Plater. Zakładam dopłaty z budżetu miasta do tych inwestycji. Z najważniejszych remontów dróg miejskich warto wymienić ul. Kasprzowicza i Obrońców Pokoju.

- Pruszcz często uważany jest, być może niesłusznie, za nienajładniejsze miasto. Ma pan pomysł na zmianę tego wizerunku?

- Za cztery lata to miasto bardzo się zmieni. Stanie się piękne. Planujemy wyburzenie ruiner wzdłuż ul. Grunwaldzkiej i w pobliżu rynku. Właśnie wygraliśmy sprawę w sądzie, więc rozebrane zostaną też stare



Janusz Wróbel

FOT. WAWRZYNIEC ROZENBERG

przybudówki na rogu ul. Grunwaldzkiej i Chopina. Powstanie tam nowoczesny budynek. Wiele nakładu pracy i pieniędzy wymaga także uporządkowanie centrum miasta. W tej kadencji ukończona zostanie ponadto budowa Faktorii Rzymskiej, czyli repliki osiedla sprzed dwudziestu wieków. Będzie to coś więcej, niż zwykłe muzeum - miejsce rekreacji i centrum turystyczne. Estetykę miasta mają również poprawić nowe chodniki i ścieżki rowerowe. Szkoły zyskają nowe elewacje. Przygotujemy ponadto dokumentację budowy basenu przy Zespole Szkół nr 4. Realizację tej inwestycji przewidujemy około roku 2010.

- Co z poprawą bezpieczeństwa?

- Co roku kupujemy dwa fotoradary. Niedługo w centrum Pruszcza powstanie system monitoringu.

Osice. Życzliwość dobra na wszystko

Przedstawienie dla chorego kolegi

Młodzież z Osic, na scenie świetlicy wiejskiej, zaprezentowała „Misterium bożonarodzeniowe”. W ten sposób gimnazjaliści i uczniowie Szkoły Podstawowej w Suchym Dębnie wsparli ciężko chorego kolegę. Artur ma 21 lat. O chorobie dowiedział się niedawno. Wcześniej uczył się i grał w piłkę

w zespole Osiczanka. Jest powszechnie lubiany. Przedstawienie na jego rzecz wyreżyserowała nauczycielka, Jolanta Dombrowska.

- Życzliwość mieszkańców naszej wsi spowoduje, że Artur wróci do zdrowia - sołtys Adam Kozłowski nie traci nadziei. - Spektakl podobal się licznie zgromadzo-



„Misterium bożonarodzeniowe” podobało się licznie zgromadzonej widowni.

FOT. ARCHIWUM OSICZANKI OSICE

R E K L A M A

nej widowni. Zebraliśmy tyśiąc dwieście złotych. Podobną kwotę zorganizowaliśmy podczas sesji Rady Gminy. Dostaliśmy sześćset złotych. Cieszymy się, bo każda, nawet niewielka kwota pomoże Arturowi w leczeniu.

(WAR)

Pruszcz Gdański. Warto wiedzieć

Dyżury aptek

Całodobowe dyżury w Pruszczu Gdańskim do niedzieli, 14 stycznia, pełni apteka Rodzinna przy ul. Wojska Polskiego 14. Kontakt telefoniczny pod numerem 058 691 75 74. Od poniedziałku, 15 stycznia, do niedzieli, 21 stycznia, dyżurować będzie apteka Pod Lampionami przy ul. Powstańców Warszawy 21. Numer telefonu 058 683 30 74.

UWAGA!

Wojewódzki Ośrodek Ruchu Drogowego w Elblągu, ul. Skrzydlata 1 informuje, że 18 stycznia 2007 r. (czwartek) o godz. 16.00 rozpoczyna

szkolenie dla kandydatów na instruktorów nauki jazdy

Szczegółowe informacje pod numerem tel. 055 2370554 w. 46
www.word.elblag.pl

943384A

Zapraszamy

TORMET

OKNA, DRZWI - drewniane, PCV
KOTŁY CO, GRZEJNIKI CO
KOTŁY MIAŁOWE
BRAMY GARAŻOWE
eko BRYKIET

od 462 netto

83-000 Pruszcz Gdański, ul. Grunwaldzka 62
Tel./fax 682 30 75



TABLICE REKLAMOWE OGŁOSZENIOWE SZYBKO, TANIO
POLLED. Rotmanka, ul. Piłsudskiego 7
tel. (058) 692-87-84

W środę



dodatek

auto

+MOTO

+GRATKA



Zamów reklamę

(058) 30 03 200

Firma DRABPOL, wyłączny dystrybutor firm:
Siemens VDO Trading, Konvekt Thermo Systems,
CAR AUDIO i Produktów Multimedialnych VDO i VDO DAYTON
www.drabpol.pl
zatrudni w Pruszczu Gdańskim

SERWISANTA

Od kandydatów oczekujemy:

- wykształcenie średnie techniczne o specjalności elektromechanik samochodowy lub elektronik,
- znajomość elektrotechniki motoryzacyjnej,
- uprawnienia GUM do sprawdzania tachografów analogowych,
- umiejętność obsługi komputera,
- prawo jazdy,
- dyspozycyjność.

Oferujemy:

- stabilne zatrudnienie na umowę o pracę,
- wynagrodzenie adekwatne do zakresu obowiązków,
- możliwość rozwoju zawodowego.

Zgłoszenia zawierające CV wraz z klauzulą zawierającą zgodę na przetwarzanie danych osobowych oraz list motywacyjny prosimy kierować na adres e-mail: kadry@drabpol.pl lub telefon: 662-052-393

942244A

Wyprzedaż sukien ślubnych
cena od 200 do 700 zł



Salon Ślubny Biała Dama
Suknie ślubne,
bielizna, akcesoria ślubne
Sierakowice, Rynek 3, tel. (0-58) 684-78-60

93995A



Serca dwa

■ Jestem 50-letnią, zadbaną, z wyższym wykształceniem, 172 cm, kontaktową, z poczuciem humoru, ceniącą wartości rodzinne. Finansowo i mieszkaniowo niezależna. Poznam pana do 60 lat, uczciwego, kulturalnego, zmotoryzowanego. Cel - stały związek.

sygn. 19

■ 34-letnia mama 5-letniego aniołka, pogodna, spokojna, kochająca dzieci, obdarzona poczuciem humoru, puszysta, ale energiczna, pozna tego, któremu brakuje ciepła rodzinnego, partnera do rozmów, kogoś z kim można się podzielić radościami i smutkami. Panom z ZK dziękuję.

sygn. 20

■ Emerytka, niekonfliktowa, z mieszkaniem, pozna emeryta, do 70 lat, z samochodem.

sygn. 21

■ Jestem 27-letnim kawalerem, wysokim szatynem, ponoć przystojnym. Poznam dziewczynę w wieku 20-30 lat, miłą i sympatyczną, która myśli poważnie o życiu. Jestem trochę szalony, a z drugiej strony romantyczny i uczuciowy. Chwilowo przebywam w ZK. Mile widziane foto.

sygn. 22

■ Jestem mama samotnie wychowującą dwoje uroczych dzieci. Wykształcenie średnie, bez nałogów, lubię taniec, przyrodę, dobre książki, filmy, katolicka, 26 lat. Cenię szczerość, uczciwość, poczucie humoru, dobre serce. Poznam pana, kawalera, wdowca, może mieć dziecko, niekaranego, katolika, bez nałogów, wiek 26-34 lata. Mile widziane zdjęcie.

sygn. 23

■ 55-latką, wysoką, 167 cm, blondynką, o kobiecych kształtach, elegancką, zadbaną, podobno ładną, bez nałogów. Pan w stosownym wieku, wysoki, zadbany, inteligentny, bez zobowiązań i nałogów.

sygn. 24

■ Kawaler, 51 lat, średniego wzrostu, bez nałogów i zobowiązań, na rencie, niezależny, mieszkający na wsi, niedaleko Trójmiasta, pozna spokojną i uczciwą panią, nieszukającą przygód, lecz stałego związku. Czekam na poważne oferty, najchętniej z okolic Trójmiasta.

sygn. 25

■ Cześć do wszystkich samotnych panów. Mam 25 lat, brunetka, niewysoka, samotnie wychowująca dwuletnią córeczkę, lubiąca spacerować, dobry film i bieganie. Poznam pana miłego, z poczuciem humoru, bez nałogów. Jeśli chcecie poznać mnie i moją córeczkę, to napisz. Panowie w wieku 28-35 lat, zdjęcie i nr telefonu mile widziane.

sygn. 26

■ Atrakcyjna, wolna, wartościowa, niezależna finansowo, 56 lat, lekko puszysta, pozna pana średniego wzrostu i zaprzyjaźni się z nim. Pan może mieszkać w małej miejscowości, okolicie Słupska, Wejherowa lub Łęborka, ale to nie jest warunek.

sygn. 27

■ Poznam miłego pana, bez zobowiązań, nałogów, wolny, niezależny, zmotoryzowany. Wiek 57-67 lat, od

170 cm, stały związek. Tel., adres. Panowie z ZK niech nie piszą.

sygn. 28

■ Wdowa, po 60, szczupła, atrakcyjna, rozsądna, bez nałogów i zobowiązań. Lubiąca przyrodę, zwierzęta, spacerować, podróże. Cenię wierność, miłość i wzajemne zrozumienie. Poznam pana kulturalnego, bez nałogów i zobowiązań, od 60 do 67 lat, z Czulchowa, Chojnic i okolic.

sygn. 29

■ Samotna wdowa, 62 lata, z własnym M, pozna pana z uregulowanym stanem cywilnym, kulturalnego, który chciałby zmienić swoją samotność, ceniącego życie rodzinne, do 70 lat.

sygn. 30

■ Kawaler, 37 lat, 170 cm, katolik, bez nałogów, niezależny finansowo, mam małe mieszkanie. Cenię uczciwość. Poznam panią z okolic Kartuz lub Gdańska, do 43 lat.

sygn. 31

■ Czuje się samotny i przegiębiony. Kawaler, 33 lata, tymczasowo przebywający w ZK (pierwszy raz w życiu, bo popełnił życiowy błąd). Poznam dziewczynę w wieku 21-35 lat z Trójmiasta i okolic. Posiadam własne mieszkanie i pracę.

sygn. 32

■ Wdowa, 54 lata, szczupła, średniego wzrostu, niezależna finansowo i mieszkaniowo, zadbana, miła, wyrozumiała romantyczka. Lubię przyrodę i podróże. Poznam pana kulturalnego, zadbanego, stałego w uczuciach, bez nałogu alkoholowego, niezależnego finansowo i mieszkaniowo.

sygn. 33

■ Optymistka, atrakcyjna, kobieca, lubiąca przyrodę, wycieczki i ciepło domowego ogniska, niezależna finansowo i mieszkaniowo, średnie wykształcenie, 65/166/77, z poczuciem humoru, bez nałogów, niezależnego finansowo, zmotoryzowanego.

sygn. 34

■ Kawaler, 36 lat, własne mieszkanie, lubiący przyrodę. Poznam dziewczynę lub wdowę, do 39 lat, dziecko mile widziane. Jestem na rencie wojskowej po wypadku. Pani może być z biednej rodziny. Rozwiedzonym dziękuję.

sygn. 35

■ Piotr, jestem blondynem, 170 cm, kawaler, dość dobrze zbudowany, szukający stałego związku. Jestem wyrozumiały, tolerancyjny, wesoły, 39 lat. Ona: wiek i stan cywilny obojętny, zmysłowa i tolerancyjna, wyrozumiała, mile widziane dziecko.

sygn. 36

■ Wojtek. Jestem bezdietywnym kawalerem, mam 29 lat, 187 cm, szatyn, oczy piwne, jestem domatorem, ceniący ognisko domowe, kocham dzieci. Ona: wiek i stan cywilny bez znaczenia, zmysłowa, tolerancyjna, uczciwa, wyrozumiała, nieszukająca przygód, mile widziane dziecko.

sygn. 37

Olszanka. Złote gody państwa Gładków

Ucieka szybko życie



Jadwiga i Tadeusz Gładkowie obchodzili jubileusz 50-lecia małżeństwa.

FOT. WAWRZYNIEC ROZENBERG

WAWRZYNIEC ROZENBERG
w.rozenberg@prasa.gda.pl

Jadwiga i Tadeusz Gładkowie z Olszanki świętują złote gody. Z tej okazji prezydent RP przyznał im medale Za Długoletnie Pozyacie Małżeńskie.

Wesele w 1956 roku, w Olszance, było huczne. Młodzi znali się od niedawna. Wystarczył im rok narzeczeństwa, by podjąć najważniejszą, życiową decyzję. Państwo Gładkowie wychowali siedmioro dzieci.

Kolbudy. Studentka Uniwersytetu Gdańskiego wygrała konkurs piosenki w TVP 2

Wykorzystana szansa Darii

Daria Zaradkiewicz, dwudziestolatka z Kolbud, zwyciężyła w niedzielnej edycji telewizyjnej „Szansy na sukces”. Podobnie jak inni uczestnicy programu, zaśpiewała piosenkę Grzegorza Turnaua. - Lubię jego liryczne utwory, ale miałam sporą treść - przyznała młoda piosenkarka. - Jednak życzliwość prowadzącego, Wojciecha Manna, pomogła rozładować napięcie. Gdy zaśpiewałam „Tutaj jestem” wiedziałam, że dobrze wypadłam i nie mam się czego wstydzić. Na zakończenie Grzegorz Turnau zaprosił mnie do duetu w piosence „Liryka”, chyba najpiękniejszej z jego repertuaru.

To nie pierwszy sukces kolbudzianki, która ma na koncie wiele udanych występów

Mają dwanaścioro wnuków. Wszyscy, wraz z rodzinami, przybyli uczcić jubileusz rodziców i dziadków.

- Jestem dumny z naszych dzieci - Tadeusz Gładkiewicz nie krył zadowolenia. - Jesteśmy z pokolenia wojny. Nie mieliśmy możliwości uzyskania wykształcenia. Każde z naszych dzieci zdało maturę. Wnuki w komplecie studiują. Założenie rodziny nie jest łatwą decyzją. Nie miałem jednak żadnych rozterek, gdy spotkałem Jadzię. Pokochałem ją od pierwszego wej-

ścia. Przeważał zgodny charakter, uroda i fakt, że jej rodzina też przyjechała na Wybrzeże z województwa lubelskiego. W czasie narzeczeństwa pracowałem w Kolbudach. Ona pomagała rodzicom w gospodarstwie. Bardzo często się odwiedzaliśmy. Planując małżeństwo, nie mogliśmy doczekać wesela. Nigdy nawet przez chwilę nie żałowałem decyzji sprzed pół wieku.

- Nie było nam łatwo - dodała pani Jadwiga. - Brakowało czasami pieniędzy na bilety

dla dzieci, uczęszczających do szkół średnich w Gdańsku. Wychowanie i wykształcenie siódemki pociech nie jest łatwe. Dziś odwiedzają nas często, chociaż rozjechały się po całej Polsce. Dwie córki mieszkają w Niemczech. Chyba biorą z nas przykład, bo w ich rodzinach również panuje zgoda. Wszystkie wnuki są kochane. Jestem szczęśliwa. Wspominając okres małżeństwa, mogę tylko żałować, że czas tak szybko płynie. Wydaje się, iż tak niedawno tańczyliśmy na weselu.

scenicznych. W ubiegłym roku dotarła do finału Festiwalu Piosenki Francuskiej w Płowdii w Bułgarii. Jak zapewnia, muzyczne sukcesy bardzo ją cieszą. Jednak nie zamierza dla sceny porzucać nauki na Uniwersytecie Gdańskim, gdzie studiuje na pierwszym roku romanistyki.

- Nie wiem, czy za wszelką cenę chciałabym zostać piosenkarką - mówi Daria. - Bardzo lubię również teatr. Mam jeszcze czas na podjęcie decyzji. Na razie przygotowuję się do występu w gronie laureatów „Szansy na sukces” w Sali Kongresowej w Warszawie. Nagrodą za zwycięstwo w finale będzie udział w Festiwalu Piosenki Polskiej w Opolu. Jest o co walczyć!

WAWRZYNIEC ROZENBERG



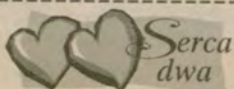
Daria Zaradkiewicz

FOT. WAWRZYNIEC ROZENBERG

JEŚLI JESTEŚ SAMOTNY

■ Chcesz poznać przyjaciela lub przyjaciółkę, a w swojej okolicy nie masz ku temu okazji? Skorzystaj z naszej propozycji i zamieść w tej rubryce swój anon. Anonse ze zdjęciem publikujemy w pierwszej kolejności (do zdjęcia prosimy dołączyć pisemną zgodę na jego publikację w gazecie i kserokopię dowodu osobistego - strona ze zdjęciem). Na publikację anonosu bez zdjęcia czeka się około 3 miesięcy. Jeżeli chcesz nawiązać kontakt z wybraną osobą, napisz do niej list, oznacz go numerem sygnatury, dołącz czystą kopertę, znaczek oraz kupon i wyślij do nas. My prześlemy list pod właściwy adres. Nasz adres: Serca dwa, „Dziennik Bałtycki”, ul. Obr. Westerplatte 28, 83-110 Tczew. Uwaga! Oferty Czytelników i odpowiedzi na anonse przyjmujemy wyłącznie z zamieszczonym kuponem.

KUPON



Powiat gdański. 14 stycznia XV Finał Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy

Oj, w niedzielę będzie się działo...

ANNA SYCHTA

db.pruszcz@prasa.gda.pl
ELŻBIETA SKIRMUNT-KUFEL
db.pruszcz@prasa.gda.pl

Za dwa dni na ulice wielu miast i wsi w całej Polsce wyjdą wolontariusze ze skarbonkami i identyfikatorami Fundacji Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy. Kwestujących nie zabraknie również w powiecie gdańskim.

W Pruszczu pieniądze do puszek z czerwonymi serduszkami zbierać będzie 92 wolontariuszy. Miejski sztab WOŚP mieści się w Klubie M-6 przy ul. Obrońców Pokoju. Tam też o godz. 18 rozpocznie się koncert rockowy.

- W tym roku z „orkiestrą” zagrają zespoły Zmowa Milczenia, Lepsi, Transformacja oraz Cocktail - zapowiada Cezary Koziara, szef pruszczańskiego sztabu.

W Gminie Przywidz

Atrakcyjnie zapowiada się program XV Finału WOŚP organizowanego przez wspólny sztab gmin Pruszcza Gdański i Przywidz. W sali kinowej przywidzkiego Gminnego Ośrodka Kultury przy ul. Gdańskiej 15, w godz. 10-14, wystąpią m.in. dzieci z Zespołu Przedszkolno-Szkolnego w Przywidzu i lokalna grupa taneczna Dzikie Łabędzie. Nie zabraknie konkursów z nagrodami, projekcji filmu dla najmłodszych, aukcji orkiestrowych gadżetów i prac artystów tworzących na terenie gminy. Na zziębniętych czekać będzie kawiarenka serwująca kawę i herbatę, oczywiście za drobne wpłaty na rzecz WOŚP. Wolontariuszy spotkać też będzie można w Nowej Wsi Przywidzkiej i Jodłownie.

W gminie Pruszcza Gdański

- Nie wyobrażam sobie, by młodzież ze skarbonkami ominęła jakąś miejscowość w gminie Pruszcza Gdański - mówi Grzegorz Cwaliński, szef sztabu w Rotmance. - Pięcioro uczniów Szkoły



W ubiegłorocznym finale WOŚP udało się zebrać 30 690 085,16 złotych. W Pruszczu z „orkiestrą” zagrał m.in. UFEZ A DESAL.

FOT. WAWRZYNIEC ROZENBERG

Podstawowej w Wojanowie odwiedzi m.in. Świncz i Rekcin, gdzie będą zbierać datki po niedzielnych nabożeństwach. Osiemnastoosobowa grupa gimnazjalistów z Przejazdowa będzie kwestować w miejscowej hurtowni Makro.

W Zespole Szkół im. Karola Wojtyły w Rotmance, w godz. 15-20, zaplanowano m.in. rewię mody, konkurs wokalny i na najzabawniejszy kostium anioła i diabła. Przedszkolaki i dzieci z klas 1-3 zaprezentują swe umiejętności baletowe. Tu również działać będzie kawiarenka, w której - za złotówkę na rzecz „orkiestry” - będzie można spróbować m.in. chleba ze smalcem, przyrządzonym przez Zygmunta

Rzanieckiego, dyrektora szkoły.

- Wszystkich wolontariuszy nakarmimy gorącą zupą, ciastkami i herbatą - obiecuje Grzegorz Cwaliński. - Około godziny 17-18, gdy zliczymy zebrane pieniądze, wraz z grupą młodzieży zawieziemy je do siedziby TVP Gdańsk, gdzie mieści się wojewódzki sztab WOŚP.

Gmina Cedry Wielkie

Po raz piąty Wielka Orkiestra Świątecznej Pomocy zagra w gminie Cedry Wielkie. We wszystkich parafiach, po zakończeniu niedzielnych mszy, kwestować będzie 35 gimnazjalistów. O godz. 15 w Zespole Szkół w Cedrach Wielkich rozpocznie się fe-

styn integracyjny pod hasłem „Śpiewać każdy może”, przygotowany wspólnie z Żuławskim Ośrodkiem Kultury i Sportu. W programie m.in. występy uczniów wszystkich gminnych placówek oświatowych, loteria fantowa, sprzedaż pamiątek, prac plastycznych i gadżetów WOŚP oraz koncert „Mikrofon dla wszystkich”. Dla najmłodszych pokaz filmu oraz konkursy rodzinne. Dla nieco starszych aukcja niespodzianek - darów od mieszkańców i występ zespołu rockowego. Tradycyjnie przez cały czas trwania imprezy kawiarenka „Sie Ma” serwować będzie ciasta, napoje, lody i inne smakołyki. Dzień zakończy „Światelko do nie-

ba”, czyli pokaz sztucznych ogni.

W gminie Kolbudy

W Kolbudach od godz. 15 „orkiestra” koncertować będzie w Zespole Kształcenia Podstawowego i Gimnazjalnego przy ul. Wybickiego 33. Tu również atrakcji nie zabraknie. Zaplanowano m.in. występy gminnej orkiestry dętej, chóru Camerata Santa Cecilia, solistów i grup tanecznych. Jak zdradzają organizatorzy imprezy, główną wygraną w loterii będzie... „fotel” wójta i dyrektora szkoły. Zaprezentują się też członkowie lokalnego partu Zrzeszenia Kaszubsko-Pomorskiego i uczestnicy Warsztatów Terapii Zajęciowej Caritas w Łapinie. Uczestników zabawy

czekają także licytacja, turniej rodzinny, konkurs karaoke, dyskoteka dla dzieci i młodzieży (wstęp 3 zł) i o godz. 20 „Światelko do nieba”.

W gminie Suchy Dąb

Orkiestrowe światelko zapłonnie też w Zespole Szkół w Suchym Dębnie.

- Jakże? To zależy od funduszu, jakim będziemy dysponować - mówi Marzena Gracek, wicedyrektor ZS w Suchym Dębnie. - W gminie kwestować będzie 30 uczniów szkoły podstawowej i gimnazjalistów. Przygotowaliśmy też m.in. aukcję prac dzieci, loterię fantową, kawiarenkę, sprzedaż gadżetów WOŚP, występy młodzieży i niespodziankę muzyczną. Zamierzamy bawić się od godziny 15 do 20.

NA PLUS

Kwestujemy na rzecz dzieci poszkodowanych w wypadkach

Pieniądze zebrane podczas tegorocznego finału WOŚP, przekazane zostaną (podobnie jak w ub. roku) na ratowanie życia dzieci poszkodowanych w wypadkach i na naukę udzielania pierwszej pomocy. Na ten cel na konto fundacji wpłynęło już 9 660 691,00 USD. Dzięki temu ponad 6 tys. ludzi przeszło na kursy udzielania pierwszej pomocy, a ponad 2 tys. 400 osób ukończyło kursy udzielania pierwszej pomocy z uży-

ciem defibrylatora. Fundacja Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy posiada status organizacji pożytku publicznego. Każdy płatnik podatku dochodowego od osób fizycznych może przekazać 1 procent tego podatku na rzecz WOŚP, wpłacając pieniądze na konto nr: 29 1240 1112 1111 0010 0017 7255. Kto w tytule wpłaty poda swój adres korespondencyjny, otrzyma informację o dokładnym rozliczeniu zbiórki.

HISTORIA

Początki wielkiej zbiórki

■ Pierwszy finał WOŚP zorganizowano 3 stycznia 1993 roku. Zbierano wówczas pieniądze na potrzeby oddziału kardiologii Centrum Zdrowia Dziecka w Warszawie. Finansowy sukces akcji (zebrano 1 535 440,68 USD) pozwolił na rozdysponowanie zgromadzonej kwoty pomiędzy wszystkie ośrodki kardiologii dziecięcej w Polsce. Rok później - na pomoc szpitalom noworodkowym - wolontariusze WOŚP zebrali 1 930 726,93 USD.

CIEKAWÉ

Coś dla tych, którzy nie lubią wychodzić z domu



■ Datki na rzecz fundacji Jurka Owsiaka można też wpłacać nie wychodząc z domu - za pośrednictwem studia telewizyjnego TVP 2, gdzie w czasie finałów WOŚP funkcjonuje telefoniczny system wpłacania pieniędzy za pomocą kart kredytowych. Konto „orkiestry” można też zasilić, np. robiąc zakupy w internetowym sklepie fundacji. W ofercie są m.in. rozmaite koszulki i gadżety z logo WOŚP. Szczegóły na www.wosp.org.pl.

WARTO WIEDZIEĆ

Gramy z WOŚP

■ W niedzielę, w powiecie gdańskim będzie można kupić specjalne „orkiestrowe” wydanie „Dziennika Bałtyckiego”. Sprzedawać je będą m.in.: uczniowie ZS w Rotmance, Gimnazjum w Przejazdowie, ZKPiG w Kolbudach, ZS w Cedrach Wielkich, ZS w Suchym Dębnie, Gimnazjum w Przywidzu i SP w Pszczółkach. Złotówka od każdego egzemplarza (w cenie 2 zł) trafi na konto WOŚP.



- Brakuje nam głosów, szczególnie męskich.
Zapraszamy więc na próby w poniedziałki
i czwartki w ŻOKiS w Cedrach Wielkich
- zachęca Bożena Kozicka.



Trutnowy. Koncert kolęd w zabytkowej świątyni

Anielskie śpiewanie na trzy głosy

ELŻBIETA SKIRMUNT-KUFEL
db.pruszcz@prasa.gda.pl

Miłe urozmaicenie niedzielnych mszy przygotował mieszkańcom gminy Cedry Wielkie żeński chór, działający przy Żuławskim Ośrodku Kultury i Sportu. Kolejno we wszystkich parafiach, po zakończeniu nabożeństw, chórzystki dają koncerty polskich kolęd.

W niedzielę panie zaśpiewały dla parafian w Cedrach Wielkich i Trutnowach. Wierni mogli wysłuchać kilku znanych kolęd i dwóch mniej popularnych. W świątecznej scenerii kościoła pw. św. Apostołów Piotra i Pawła w Trutnowach pięknie zharmonizowane głosy dźwięczały wprost niebiańsko. Wprawdzie chór istnieje niespełna rok, ale dzięki talentowi pedagogicznemu dyrektor Bożeny Kozickiej osiągnął wysoki poziom artystyczny. Pieśni na trzy głosy za-



Żeński chór pod dyktando Bożeny Kozickiej podczas koncertu kolęd w kościele w Trutnowach.

FOT. ELŻBIETA SKIRMUNT-KUFEL

skakują czystością brzmienia i profesjonalizmem wykonania.

- Dziękujemy za to anielskie śpiewanie i wspólną modlitwę - powiedział po występie ks. proboszcz Tadeusz Losiak.

- Byłyśmy trochę stremowane, prezentując się przed tak licznymi słuchaczami. Jednak otuchy dodał nam fakt, że nikt z przybyłych nie wyszedł w trakcie koncertu - wyznała Elżbieta Prymaczek.

W najbliższym czasie, chór będzie można posłuchać w kościele w Koszwałach oraz w Zespole Szkół w Cedrach Wielkich podczas XV Finału Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy.

- Pracujemy intensywnie wciąż wzbogacając repertuar. Brakuje nam głosów, szczególnie męskich - dodała Bożena Kozicka. - Serdecznie zapraszamy wszystkich chętnych na próby, które odbywają się w poniedziałki i czwartki w Żuławskim Ośrodku Kultury.

Suchy Dąb. Gotuj z „Echem”

Dania pachnące bogatym aromatem ziół

Teresa Kamińska z Suchego Dębu przyznaje, że preferuje tradycyjną polską kuchnię. Chętnie jednak poszukuje nowinek kulinarnych i wypróbowuje je na domownikach. Jeśli zostaną zaakceptowane, trafiają do stałego repertuaru potraw serwowanych na co dzień i od święta. Pani Teresa poleca nam przepisy z wykorzystaniem świeżych ziół.

Kolorowa sałatka

Składniki: główka sałaty, strąk świeżej papryki, 2 cebule, ok. 40 dag wędzonego kurczaka, 10 dag łagodnego żółtego sera lub sera feta, kielki soczewicy, koperek, kilka oliwek, sok z pół cytryny, sól, pieprz, 2 łyżki oliwy z oliwek.

Warzywa umyć, osuszyć i rozdrobnić. Włożyć do salaterki. Mięso z kurczaka i ser pokroić w kostkę lub paseczki, dodać do sałatki. Połączyć oliwą z oliwek z solą, pieprzem i sokiem z cytryny. Można dodać łyżkę musztardy lub rozrarty ząbek czosnku. Sałatkę tuż przed podaniem polać sosem, posypać kielkami i posiekanym koperkiem.

Rolada z papryką

Kilogram piersi z indyka umyć i osuszyć. Rozkroić tak, by uzyskać platy mięsa o grubości ok. 1 cm. Natrzeć bazylią, solą i pieprzem, posmarować 4 łyżkami oliwy z oliwek. Odstawić na godzinę do lodówki. Dwa strąki świeżej papryki



Teresa Kamińska z Suchego Dębu poleca dania z aromatycznymi ziołami.

FOT. ELŻBIETA SKIRMUNT-KUFEL

umyć, oczyścić, usunąć gniazda nasienne, pokroić na kawałki. Ułożyć je na mięsie. Zwinąć roladę, związać mocną nicią lub spiąć wykałaczkami. Piec ok. 50 min. w temp. 200 st. C. Podawać na gorąco z ryżem i dowolną sałatką warzywną.

Kotlety z brzoskwinia

80 dag szynki wieprzowej opłukać, osuszyć, pokroić w plasty i lekko rozbić. Kawałki mięsa posolić, posypać pieprzem i panierować w mące. Smażyć na rumiano z obu stron na rozgrzanym oleju. Ułożyć na liściach sałaty, obłożyć pokrojonymi brzoskwiniami z puszek. Ozdobić gałązkami świeżego rozmarynu.

(ESK)

Kulinarna kolekcja „Dziennika Bałtyckiego”

Nowoczesna kuchnia polska

Już dziś z „Dziennikiem Bałtyckim”
V tom kolekcji kulinarnej z przepisami
znanych mistrzów smaku
Roberta Makłowicza i Piotra Bikonta

Wszystkie części z serii „Nowoczesna kuchnia polska” będą do nabycia w Salonie „Dziennika Bałtyckiego” w Gdańsku, Targ Drzewny 9/11.



**CAŁA KOLEKCJA TANIEJ
Z BEZPŁATNĄ DOSTAWĄ
DO DOMU**

Prenumeratorzy „Dziennika Bałtyckiego” mogą zamawiać całą kolekcję „Nowoczesna kuchnia polska” (18 książek w rewelacyjnej cenie 45 zł - 2,50 zł za każdą książkę), z bieżącą, bezpłatną dostawą do domu.

By złożyć zamówienie, możesz:

- zadzwonić pod bezpłatny numer telefonu 0 800 15 00 26
- wysłać pod nr 7037 SMS o treści: DB NKP, koszt SMS-a: 61 gr z VAT
- zamówić kolekcję w Internecie: pomorze.naszemiasto.pl/mhp

Książka z gazetą za jedyne 5,20 zł.

Trutnowy. Najcieplejsza zima od blisko trzystu lat

Trzej Królowie z różami, czyli sezon ogrodniczy w pełni

ELŻBIETA SKIRMUNT-KUFEL
db.pruszcz@prasa.gda.pl

Tegoroczna zima płata nam figle. Pąki na drzewach, kwitnące krzewy forsyacji, czy kielkujące w styczniu rośliny cebulowe już nas nie dziwią. Jednak przydomowy ogród pełen świeżych,

różnobarwnych róż z udekorowaną świąteczkami choinką w tle to już niecodzienny widok. Tymczasem w święto Trzech Króli podziwialiśmy pachnące kwiaty w ogrodzie Marianny Augustynowicz w Trutnowach (gm. Cedry Wielkie). Podobnie zresztą jest w sąsiednich obojętnościach. Kto nie przyciął jesienią

krzewów, teraz może cieszyć oczy wciąż rozkwitającymi pąkami.

- Jak długo żyję, czegoś takiego nie widziałam. Zdarzało się, że przy utrzymujących się dodatnich temperaturach długo kwitły chryzantemy, ale żeby w środku zimy pielęgnować różę, tego jeszcze nie było -



Marianna Augustynowicz, w styczniu, w przydomowym ogrodzie pielęgnuje kwitnące różę.

FOT. ELŻBIETA SKIRMUNT-KUFEL

dziwi się pani Marianna. - Lubię pracę w ogrodzie, ale nigdy sezon nie trwał przez okrągły rok. Nie wiem, czy te anomalie pogodowe nie zaszkodzą kwiatom, o które troszczę się od kilkudziesięciu lat. Trzeba je będzie dobrze zasilić nawozami, bo bez odpoczynku mogą być słabe i wątłe.

Pruszcz Gd. Spotkanie dla chorych i ich bliskich

Jak wygrać z rakiem

Spotkanie „Jak żyć z rakiem i go pokonać”, odbędzie się 16 stycznia, o godz. 18, w Miejskim Domu Kultury w Pruszcze Gdańskim przy ul. Chopina 34. Osoby dotknięte chorobą nowotworową i ich najbliżsi, będą mogli zapoznać się z programem terapeutycznym, opracowanym przez Carla Simontona (amerykańskiego lekarza, onkologa-radioterapeuty, pioniera psychoonkologii).

- Metoda Simontona, będąca uzupełnieniem konwencjonalnego leczenia onkologicznego, pomaga wzmacniać w pacjentach przekonanie, że mogą pokonać nowotwór i wyzdrowieć - wyjaśnia Danuta Stopieńska, terapeutka, organizatorka spotkania. - Jest z powodzeniem stosowana w wielu ośrodkach medycznych na całym świecie. Jej podstawowy cel to nauczenie chorych i ich bliskich jak radzić sobie z lękiem, przynębiem, gniewem, czy poczuciem beznadziei i bezradności. Jeśli znajdą się chętni, być może stworzymy grupę wsparcia dla osób borykających się chorobami nowotworowymi i ich rodzin.

Wstęp na spotkanie wolny.

(AS)

Prenumerata



z dostawą do domu rano

0 800 15 00 26

R E K L A M A

NIEDZWIĄDEK
HOTEL & NATURA

Wdzydze Kiszewskie
0 58 686 13 13

Wypoczynek na Kaszubach
- najlepszym prezentem dla
Twoich bliskich
www.niedzwiadek.gda.pl

941976A

COLTEX
DAKAR

939602M

Dali Czasopodwajacza



1 zł

NOWOŚĆ!

CZASOPODWAJACZ

2x więcej minut wymiennych na SMS-y:

- w każdym abonamencie
- do każdej sieci

Pruszcz Gdański
ul. Kossaka 6 B
tel. 773-01-61

Kolbudy
ul. Wybickiego 32 A
tel. 682-60-48

Plus

Praca

zatrudnię

ASYSTENT fizjoterapeuty, Specjalista obsługi celnej i spedycyjnej, wydajemy zaświadczenia na podstawie Rozporządzenia MEIN, tel. 058/303-30-30, 0/509-014-460

FIRMA „Alex” zatrudni kierowców w ruchu międzynarodowym. Wymagania: prawo jazdy kat. C+E plus świadectwo kwalifikacji, 0-601-087-186

KIEROWCĘ C+E, krajówka, zarobki około 3000 zł, Kościerzyna, (0-58) 686-55-98, 0-696-087-252

KIEROWCĘ zatrudni piekarnia, Pruszcz Gdański, (0-58) 682-37-32, 683-50-83

KONSTRUKTORA odzieży, „Deni” Pruszcz Gdański, (0-58) 683-53-48

KRAWCOWE i krawców z doświadczeniem, Pruszcz Gd., 0600-03-09-47, (058)682-28-40 8.00- 14.00

KUCHARZA do restauracji, Pruszcz Gdański, (0-58) 682-21-01

LEKTORÓW języka angielskiego z Tczewa i okolic zatrudni szkoła językowa. British School, ul. Mickiewicza 17, 83-110, Tczew, tczewbs@britishschool.pl, 777-0-111

MECHANIKA samochodowego „Tomcar” Starogard Gd., 0-604-472-785

MONTERÓW rusztowań i pomocników, 058/303-83-03

OPERATOR telekomunikacyjny zatrudni ludzi do sprzedaży swoich usług, 0-607-390-490

OSOBĘ do pracy w biurze, konieczna znajomość Corela, Tczew, (0-58) 532-80-81

PRACOWNIKÓW do obsługi Fast Foodu, Pruszcz Gdański, 0-500-721-097

PSYCHOLOGA, logopedę do pracy z osobami niepełnosprawnymi w placówkach Caritas Archidiecezji Gdańskiej (Trąbki Wielkie, Krzywe Kolo, Łapino), (0-58) 683-74-81, 0-668-491-142 trąbki@caritas.pl

ROZNOŚCIELI ulotek. **0-692-732-732**

SEKRETARKĘ ze znajomością j. angielskiego zatrudni „Maszrol”, (0-58) 588-18-29

SPAWACZY zatrudni firma, Swarżyn, (0-58) 536-93-92, 0-503-188-567

SPRZEDAWCĘ do sklepu RTV, wykształcenie średnie techniczne, Tczew, (0-58) 531-54-03

TECHNIK mechanik samochodowy z min. 5-letnim stażem, do pracy w stacji kontroli pojazdów w Pszczółkach na stanowisku diagnosty, (0-58) 687-71-55 od 8.00 do 16.00

ZATRUDNIĘ handlowca z doświadczeniem, z prawem jazdy kategorii B. **Hurtownia BHP „Kora”**, Starogard Gd., 0-501-296-305

ZŁOTĄ roczkę- rencistę i kierowcę do serwisu sprzątacjącego, wymagane prawo jazdy kat. B, 0-515-087-328

FIRMA transportowa w Pruszczu Gdańskim pilnie zatrudni mechaników samochodowych do napraw bieżących samochodów ciężarowych i naczept. Wymagane doświadczenie. Oferujemy atrakcyjne wynagrodzenie., (0-58) 692-06-57

PANIE- tancerki do pracy na umowę o pracę (z możliwością nauki). Występy z kabaretem „Rewia”. Prześlij CV, zdjęcie na: rewia-show-apart@wp.pl

POSZUKUJĘ opiekunki do niepełnosprawnej kobiety, Tczew, (0-58) 531-03-46

PRACA w kamieniarstwie, (0-58) 562-27-23

PRACOWNIKA fizycznego do pracy w gospodarstwie rolnym, z możliwością zamieszkania, gmina Cedry Wielkie, (0-58) 692-74-03

inne

CASTING wybory Miss Polonia 2007 Hotel Faltom Rumia. **14.01. godz. 17. (0-58) 785-81-66**

szukam pracy

KOSMETYCZKA, masażystka, 0-505-234-744

MALARZ, rencista, 34 lata stażu, solidny, bez nałogów, malowanie, ciekolowanie, 0-668-752-043

RENCISTA, mistrz malarski, abstynent, solidny, dokładny, 0-505-712-829

Auto-Moto

sprzedam

AUDI 100, 93-96r., 2.0 iG aF, CZ, EL, ES, RR, 5.000,- tel. 0698-126-897

FORD Escort, 1.8 D, 1991, 3500,-, CZ, AF, komplet opon letnich i zimowych, 0-500-660-178

FORD Escort, 1991 rok 1.8 d centralny zamek, komplet kół zim. i letnich, al.felgi sprzedam, 3.500,- 0500-660-178

FORD Sierra, 1.8 D, 1991, 3000,-, stan dobry, przegląd do końca 2007, 0-604-620-148

MERCEDES, beczka, 2.0, af, sd, h, 1200 zł.

OPEL Vectra kombi, 2.0 DTH, 2001, 27000 zł, granat metalik, stan idealny, 0-509-485-221

RENAULT Kangoo, 1.2 benz., 98 r., bezwypadkowy, kupiony w Polsce, serwisowany w ASO, AA, R, EW, KT, I, airbag, reg., dzielone siedzenia, II właśc., dokumentacja, 10.500,-, 0-509-033-728

STAR 742, 1993, stan dobry, 0-601-653-542

VW Golf III, 1994 TD, 5 drzwi, el. szyby, lusterka, ABS, 2 poduszki, 8900 zł, 0-888-580-322

ŻUK skrzyniowy, 1982, 1000,-, (0-58) 682-10-79

kupię

KUPIĘ przyczepę kampingową, tel. 0607-194-041

KUPIĘ przyczepę kempingową, 0607-194-041

maszyny rolnicze

CIĄGNIKI Ursusy i Zetory, prasy, tel. 0601-160-439

PRASĘ sprzedam, Puzdrowo, tel. 0 691-518-009

inne

KUPIĘ przyczepę kampingową, 0607-194-041

Nieruchomości

sprzedam

PUCK CENTRUM
NOWE MIESZKANIA
od 3800 zł/m²
AWAL
058 673 16 26

CEDRY Wielkie, 54,9 m kw, okna PCV, loggia, chętnie zamiana na mniejsze, 110.000,-
Plus (058)520-20-10

GRABINY Zameczek, dom, w/s z budynkami gospodarczymi, garaż, działka 1500 m, Assilam, (058)683-33-06, 0-506-117-377

KOLINCE mieszkanie 2-pokojowe, 47 m kw, bezczynszowe, sprzedam, (0-58) 561-22-65

PRUSZCZ Gdański, dom 280 m wykończony, 550.000 zł, na zagospodarowanej działce o pow. 625 m, (0-58) 683-18-13, 0-507-116-513

PSZCZÓŁKI, działka budowlana, 1100 m, okolice szkoły, uzbrojona, 0602-237-838

PSZCZÓŁKI, działki budowlane, 700 i 1400 m., kw. obok pełne media, bdb lokalizacja, 0694-467-711

STAROGARD dom dwurodzinny, 0-602-470-624

STAROGARD działka 4000 m kw, 0-788-699-745

ZBLEWO, działka budowlana 0,0941 ha, uzbrojona: prąd, woda, kanalizacja, (0-58) 588-30-98, 0-514-467-996

CENTRUM Pruszcza Gdańskiego lokale biurowe, handlowe od 75 do 270 m². **0-603-280-256**

kupię

STAROGARD GD. lub okolica, kupię działkę budowlaną, 0-508-839-960

STAROGARD GD. lub okolica, kupię kamienicę lub dom do remontu, 0-508-839-960

inne

GARAŻE blaszane, promocyjne ceny! Raty. Transport, montaż gratis. www.konstal.tit.pl, (0-58) 588-36-02, 0-503-073-111

GDAŃSK-centrum, 1-pokojowe, komfortowe, V piętro, odnajmę, (0-58) 682-36-51, 7.00-15.00

GNIEW, centrum, odnajmę lokale o powierzchni 100 i 60 m kw, (0-58) 535-24-85, 0-607-691-168

MALBORK, centrum atrakcyjny lokal 120 m kw., odnajmę, 0-692-682-044

ODDAM w najem pawilon handlowy 16 m kw, piętro, 500 zł/m-c plus opłaty, Starogard Gd. DH „Kupiec”, 0-502-239-455

STAROGARD GD., centrum pawilon 3-kondygnacyjny pow. użytkowa 439 m kw, podpiwniczony oddam w najem na handel lub biura, (0-58) 562-31-80, 0-605-334-588

STAROGARD GD. centrum, lokale 20 i 46 m kw okazjnie odnajmę. **0-512-495-553**

TCZEW Czyżkowo, lokal handlowo-usługowy mam do wynajęcia, 0-604-844-884

ODDAM w najem lokale, Tczew, 0-502-526-504, Gdańsk Osowa, 0-500-061-756

ODDAM w najem pawilon handlowy 230 m kw, parterowy w centrum komercyjnym z miejscami parkingowymi - Starogard Gd. Aleja Niepodległości, tel., (0-58) 562-31-80, 0-605-334-588

Dom

sprzedam

BOAZERIE, deski podłogowe, 0-601-597-292

PLYTY drogowe i Jumbo kupię, 0-600-601-571

PLYTY Jumbo, drogowe, 0-500-104-197

POKRYCIA dachowe, sprzedaż, montaż, 0-507-652-109

SIATKA ogrodzeniowa, słupki - różne i akcesoria. Skrzyszewo, tel. 058/681-88-20

SZTACHETY, listwy,łaty, podbitki, 0-601-597-292

inne

AZBEST usuwanie, (0-58) 671-48-82

BLACHARSKO- dekarskie i inne, 0511-592-979

CYKLINIARSKIE, parkieciarskie 58/671-65-41

CYKLINIARSKIE, 0-516-140-329

CYKLINOWANIE, lakierowanie, 0-603-072-712

CYKLINOWANIE, układanie, (0-58) 688-04-11

GARAŻE ocynkowane, wiaty, hale, raty, (058)778-14-22, (018)332-10-26, 0-600-221-213 www.macko-stal.pl

GLAZURA, elektryka, hydraulika, regipsy, remonty kompleksowo, solidnie, (058)682-25-58

HYDRAULICZNE, wod-kan, gaz, 0-695-429-363

HYDRAULICZNE, wod-kan, gaz, co, 0-695-429-363

KUPIĘ rusztowania elewacyjne, klinowe, około 250 m kw, 0-513-052-959

MALOWANIE, ciekolowanie mieszkań, Pruszcz Gdański, 0-889-155-708

MALOWANIE, szpachlowanie, tapetowanie, układanie paneli Starogard Gd. 0692-740-937

NADZORY, kierownik budowy, projekty budowlane, odbiory, (0-58) 682-01-53, 0-502-119-680

NAPRAWA monitorów, drukarek, UPS-ów, faxów, skanerów, zasilaczy, Pruszcz Gdański, (0-58) 683-04-04, 0-501-785-500

SIATKI, ogrodzeniowe-producent, słupki, akcesoria, bramy i automatyka- montaż, www.wukazet.gda.pl, (058)683-89-07

TELEWIZORY, Wieże CD, DVD, Video. Radia samochodowe „Code”. Naprawa. Anteny indywidualne. Sat. Montaż. Eltronix, Pruszcz, Bema 30, (058)692-03-80, 682-33-32, 9.00-19.00

OKNA PCV PRODUCENT TRAPEZ-PLAST
Roletki wewnętrzne
Montaż, Serwis
tel. 058/773-25-48

TYNKI gipsowe agregatem, profesjonalnie, 0-501-337-144

OKNA PCV REHAU
PRODUCENT „WIK” s.c.
683-14-75
MONTAŻ GRATIS
Rotmanka, ul. Świerkowa 21

Zdrowie uroda

różne

GINEKOLOG pełen zakres, 0-661-864-022

NOWY gabinet stomatologiczny, Pruszcz Gdański, ul. Beniowskiego 2A/1, poniedziałek-piątek 15.00- 20.00, **sobota niedziela 8.00- 20.00**, 0-604-330-140

PROFESJONALNY Dom Seniora posiada mieszca dla osób starszych, chorych, (58)676-62-86

PRYWATNY Gabinet Pulmonologiczno- Arelgologiczny Marta Gronkiewicz, Pruszcz Grunwaldzka 25, pn. śr. czw. zapisy telefoniczne, (058)682-22-85, 0606-632-616

Zwierzęta

różne

DALMATYŃCZYKI rodowodowe 061 - 8123 - 968

KOKOSZKI 5 tygodniowe, sprzedaż od 29.01, możliwość zamówień i transportu. Hajduk, Rudno, 0-668-806-394

WYLEGARNIA drobiu Mieczysław Rumiński oferuje do sprzedaży na sezon 2007: kurczęta ogólnoużytkowe, brojlery, kurczęta 5-cio tygodniowe, kaczki, gęsi, indyki, (0-58) 686-28-58

Rośliny

różne

NASIONA bobu tanio sprzedam, (0-58) 682-91-06, 0-500-660-178

NASIONA bobu tanio sprzedam, 0500-660-178

ZIEMNIANKI jadalne kupię, tel. 0609-617-682

Usługi inne

różne

ACCOVEN Naprawa! Pralek! Lodówek! Szybko, Tanio Bezpłatny Dojazd Gwarancja! 682-96-49, 303-43-80, 322-53-25, 506/301-663, Seniorzy zniżka

ASYSTENTKA stomatologiczna, kurs 10 lutego, godz. 10.00, Europejskie Centrum Edukacji „Rotex”, (0-58) 531-55-16, 0-605-070-202

FILMOWANIE, reportaże dvd, 0-608-336-909

KURSY spawania- podstawowe, ponadpodstawowe, odnowienia, dozrowe, PRS, wszystkie metody, elektroenergetyczne, SEP, palaczy, pedagogiczne, czeladniczo- mistrzowskie, operatorów maszyn budowlanych, wózki jezdniowe, BHP. Oświata-Lingwista 058/341-21-82

Chcesz zamieścić ogłoszenie w lokalnych dodatkach do „Dziennika Bałtyckiego”?

TO PROSTE!

SPOTKAJ SIĘ Z NASZYM PRZEDSTAWICIELEM

Zadzwoń lub wyślij faks. Nasz przedstawiciel przyjdzie do Ciebie.

	Telefon	Fax	
Pruszcz Gdański	(0-58) 683-29-45	(0-58) 683-29-44	9.00-17.00
Starogard Gdański	(0-58) 560-11-78	(0-58) 560-11-78	9.00-17.00
Tczew	(0-58) 530-41-01	(0-58) 530-41-01	8.30-16.30

PRZYJDŹ DO BIURA OGŁOSZEŃ

Pruszcz Gdański	83-000	ul. Chopina 2	9.00-17.00
Starogard Gdański	83-200	ul. Gimnazjalna 1	9.00-17.00
Tczew	83-110	ul. Obrońców Westerplatte 28	8.30-16.30

ODWIEDŹ BIURO WSPÓŁPRACUJĄCE Z NAMI

AGENCJA POCZTOWA MONA

Tczew, ul. Wyszyńskiego 12 (obok Centrum Kultury) tel. (0-58) 777-53-44 pon.-pt. 9.00-19.00, sob. 9.00-14.00
Tczew, ul. Kubusia Puchatka 1c/14 tel. (0-58) 553-75-08 pon.-sob. 9.00-19.00

NADAJ OGŁOSZENIE PRZEZ TELEFON I ZAPŁAĆ KARTĄ

Zadzwoń pod nr (0-58) **30-03-216** i zapłać kartą kredytową - rabat 7%

od poniedziałku do piątku w godz. 8.00-18.00 i w sobotę w godz. 9.00-14.00

SKORZYSTAJ Z PORTALU INTERNETOWEGO www.box24.pl

- wejdź na stronę www.box24.pl
- kliknij - dodaj ogłoszenie
- wybierz Dziennik Bałtycki
- następnie postępuj zgodnie z instrukcjami

WYŚLIJ OGŁOSZENIE SMS-em

Aby zamieścić ogłoszenie w cotygodniowych dodatkach lokalnych

do „Dziennika Bałtyckiego”:

■ Wpisz jeden z kodów zamieszczonych poniżej, a po nim wpisz treść ogłoszenia bez polskich znaków, pamiętając o odstępach między wyrazami

■ Liczba znaków razem z kodem, numerem telefonu kontaktowego oraz odstępami nie może przekroczyć 160 znaków.

■ W przypadku braku numeru kontaktowego podawany jest numer telefonu, z którego ogłoszenie zostało nadane

■ Wyślij SMS pod numer **7168** (cena 1 zł + VAT) lub **7568** (cena 5 zł + VAT) - dla ogłoszeń z rubryki „Usługi inne różne”

Przykład: DBP3SP księgowa, 2-letnie doświadczenie, solidna, dyspozycyjna, 0



”

Po uruchomieniu nowej dyspozytorni
dyżurni będą pracować krócej.
12 godzin, zamiast 24

- mówi Marek Warakowski, powiatowy komendant PSP w Pruszczu Gd.

AKTUALNOŚCI 11

piątek 12 stycznia 2007 r. Echo Pruszcza www.naszemiasto.pl

Pruszcz Gdański. Rozbudowa siedziby Państwowej Straży Pożarnej

Ratownicy przed monitorem



Dyspozytorzy Bartłomiej Konwent i Przemysław Jarosz przy nowych stanowiskach dowodzenia.

FOT. WAWRZYNIEC ROZENBERG

WAWRZYNIEC ROZENBERG
w.rozenberg@prasa.gda.pl

Dyspozytorzy Powiatowej Komendy Państwowej Straży Pożarnej w Pruszczu Gdańskim przeprowadzili się do nowego siedziby.

Znajdują się w nim cztery identyczne stanowiska do odbierania telefonów alarmowych. Dwa dla strażaków i dwa dla dyspozytorów pogotowia ratunkowego. W przyszłości obie służby będą odbierać zgłoszenia w jednej siedzibie.

W nowym lokum dyżurni mają lepsze warunki pracy. Usprawniono też zarządzanie. Na ekranie jednego z komputerów samoczynnie wyświetla się trasa samochodu ratowniczego, jadącego do akcji. Dyspozytor widzi, gdzie znajduje

się pojazd i może pomóc ratownikom w dotarciu na miejsce, albo udzielić pełnej informacji osobom wzywającym pomocy.

- Mamy też możliwość transmisji danych do starostwa - wyjaśnia brygadier Ma-

rek Warakowski, powiatowy komendant Państwowej Straży Pożarnej w Pruszczu. - W komputerze Powiatowego Centrum Zarządzania Kryzysowego znajdują się wszystkie dane ze strażackiego monitora. Nasz system informatycz-

ny może być podłączony do monitoringu firm i dużych placówek handlowych w powiecie gdańskim. W razie pożaru, dyspozytor na ekranie komputera będzie mógł zobaczyć obraz z kamer przemysłowych.

Zaskoczn. Szansa na ośrodek opieki dla chorych

Nadzieja w miejscu starego magazynu

Jest szansa, że w powiecie gdańskim, po wielu latach nieudanych prób, powstanie dom opieki dla ludzi chorych i samotnych. Pomysłem zainteresował się Caritas Archidiecezji Gdańskiej. Sprawa utworzenia domu opieki powraca z początkiem każdej kadencji samorządu. Kolejne władze powiatu snuły rozmaite plany. Niestety, kończyło się na rozmowach.

Tym razem projektem zainteresowano ks. Ireneusza Bradtkę, dyrektora Caritas. Ośrodek mógłby powstać przy Domu Pomocy Społecznej „Leśny” w Zaskoczynie w gm. Trąbki Wielkie, na terenie po rozebranych niedawno magazynie. Na taki pomysł wpadł Waldemar Dowski, dyrektor DPS.

- Na budowę takiego ośrodka potrzeba miejsca i fundu-

szy. Skoro znalazła się działka w Zaskoczynie, trzeba działać - mówi ks. Bradtka. - Omówimy

pomysł z władzami powiatu gdańskiego. Może zbudujemy ośrodek wspólnie? (GANARK)

JESTEM ZA
HALINA SZUMIŁO

przewodnicząca komisji polityki społecznej i rodziny Rady Powiatu Gdańskiego

W powiecie gdańskim przybywa schorowanych, samotnych osób, a my nie mamy ośrodka, który mógłby się nimi zająć. Jeśli Caritas pomoże zbudować taki dom, należy mu to ułatwić.



WARTO WIEDZIEĆ

Boisko od Europejskiej Unii Piłki Nożnej (UEFA)

■ Przy Zespole Przedszkolno-Szkolnym w Przywidzu powstanie boisko do piłki nożnej. By przeprowadzić tę inwestycję, Gmina Przywidz skorzystała z programu UEFA. Obie strony wyłożyły po 50 tys. zł. Gmina zbudowała betonowe podłoże i umocniła skarpe przylegającą do boiska. Wkrótce w Przywidzu pojawi się firma z Warszawy, wybrana przez europejskie władze piłki nożnej, by położyć nawierzchnię z tworzywa sztucznego oraz ustawić bramki i ogrodzenie.



Bożena Mielewicz-Zawada na betonowej płycie, na której powstanie boisko.

FOT. WAWRZYNIEC ROZENBERG

CIEKAWY

Od narodzin Chrystusa do epoki komputerów

■ „Tak płynął czas - dwa tysiące lat od narodzin Chrystusa do epoki komputerowej” - to hasło wystawy, którą oglądać można w Miejskim Domu Kultury, w sali widowiskowej, przy ul. Chopina 34 w Pruszczu Gdańskim. Na ekspozycję złożyły się zdjęcia z kalendarza na rok 2000, wydawanego przez Hostmann-Steinberg GmbH i Michael Huber München GmbH. Przełomowe wydarzenia historyczne, które popchnęły

świat w XXI wiek, przedstawione są na nich w niezwykle zaskakujący sposób. Fotografie można będzie oglądać do końca lutego, w godz. 10 - 20. To jednak nie wszystko co przygotował MDK na zimę. Gratką dla sympatyków kolekcjonerskich gier karcianych będzie zapewne, po raz pierwszy rozgrywany w ośrodku, turniej Magic: the Gathering. Imprezę zaplanowano na 20 stycznia, w godz. 11 - 14.

R E K L A M A

Prenumerata



91 gr* z bezpłatną dostawą do domu

Zamów już teraz!

0 800 15 00 26

*cena kalkulowana dla prenumeraty rocznej

POŻYCZKI Chwilówki!
Szybko! Bez zaświadczeń o dochodach! Infolinia 0-801-807-807
EURO-CASH. (0-58) 771-47-20

TŁUMACZ przysięgły języka niemieckiego, Bielskówek, Polna 22, biuro.tlumacz@wp.pl, GG6367831, (0-58) 682-70-24, 0-501-641-064, 0-505-094-699

USŁUGI kominiarskie, w pełnym zakresie, 0-502-486-078

Sprzedam inne

różne

ODZIEŻ nowa i używana oraz artykuły gospodarstwa domowego z Niemiec. Sklep, Starogard ul. Chojnicka 54

SPRZEDAM piece c.o. typu: uks-n z nadmuchem, górnokanalowe z nadmuchem, z podajnikiem na eko-groszek, dowóz gratis-producent, tel. 0667-540-539

STOKŁY do zbioru rzepaku - producent 0501245542

Klub Jeździecki „STADO OGIERÓW”

ogłasza nabór do

szkółki jeździeckiej

Wszelkie szczegóły pod numerem 606-335-024



Różne

różne

KREDYTY- konsolidacja, hipoteczne, zadłużeni, emeryci, rolnicy, zarejestrowani w bik, dojazd do 100 km, 058/777-00-57, 0602-19-79-48

PIANINO sprzedam 0601-20-33-79

SPRZEDAM piece c.o. typu: uks-n z nadmuchem, górnokanalowe z nadmuchem, z podajnikiem na eko-groszek, gwarancja, dowóz gratis-producent, tel. 0667-540-539

WRÓŻKA, porady biznesowe, Pruszcz Gd., (0-58) 692-01-62, 0-661-915-862

Towarzyskie

różne

511-125-687 Wejherowo

Suchy Dąb. Rozgrywki trzeciej ligi w tenisie stołowym

Szansa na awans

WAWRZYNIEC ROZENBERG
w.rozenberg@prasa.gda.pl

Drużyna tenisa stołowego GTS Suchy Dąb wygrała 8:3 z Agro Kociewie Starogard Gdański w spotkaniu trzeciej ligi. Podopieczni Kazimierza Miklaszewskiego prowadzą w tabeli. Mają szansę na awans do drugiej ligi.

Reprezentacja GTS szybko zdobyła przewagę. Pierwszy pojedynek wygrał Radosław Miklaszewski. Po nim Zbigniew Pietrznik i Eugeniusz Górecki. Młody Patryk Miklaszewski dał się pokonać, ale wygrały obydwa debile Suchego Dębu. Po kolejnych zwycięstwach Radosława Miklaszewskiego i Zbigniewa Pietrznika było 7:1. Tenisiści Suchego Dębu byli już pewni wygranego meczu i oddali dwa kolejne pojedynki. „Kropkę nad i” postawił Radosław Miklaszewski.

Beniaminek na topie

Dwa lata temu Kazimierz Miklaszewski z Grabin-Zameczku, 60-letni miłośnik ping ponga, powołał zespół GTS Suchy Dąb. Pierwszy rok wystarczył do awansu do trzeciej ligi. Beniaminek ma się równie dobrze w wyższej fazie rozgrywek. Najwięcej punktów w zespole zdobywają bracia Witold i Radosław Miklaszewscy. Wnuk pana Kazimie-



Drużyna GTS Suchy Dąb z pięcioletnim Marcinem Miklaszewskim, który dopiero uczy się trzymać tenisową raketkę.

FOT. WAWRZYNIEC ROZENBERG

za, gimnazjalista Przemysław Miklaszewski, gra od czasu do czasu z teoretycznie słabszymi rywalami. W zespole występują też Zbigniew Pietrznik i Eugeniusz Górecki.

- Wiele osób gra w ping ponga, ale jesteśmy jedyną druży-

ną z powiatu gdańskiego, występującą w ligowych rozgrywkach - powiedział Kazimierz Miklaszewski. - Nie liczyłem na czołowe miejsce w tabeli. Obecnie przygotowujemy się do awansu. Jest taka szansa.

Brakuje stołów

- Nasza drużyna nabiera doświadczenia. Gramy coraz lepiej - Witold Miklaszewski nie krył radości po wygranym spotkaniu. - Chciałbym powołać w Su-

chym Dębem młodzieżową drużynę tenisa. Brakuje jednak stołów do gry. Może uda nam się znaleźć sponsora. Nowa hala sportowa idealnie nadaje się do szkolenia i rozgrywania meczów w tej dyscyplinie.

GTS Suchy Dąb, w III lidze wygrał z LKS Lębork 8:1, ze Skoczkiem Sopot 8:5, z LKS Biesłowie 8:1, z LZS Subkowy 8:1.

Przegrał w całej rundzie jeden mecz z MRKS II Gdańsk.

Wiślinka. W sobotę eliminacje

Turniej 12-latków w halowej piłce nożnej o puchar Bud-Gips

Gminne Towarzystwo Sportowe Pruszcz Gdański i GTS Fosfory Wiślinka organizują turniej dwunastolatków w halowej piłce nożnej o puchar Bud-Gips. Lista startowa jest już zamknięta. Zgłosiły się 24 drużyny zaliczane do czołówek Wybrzeża. Wśród faworytów wymienić należy Olimpic Gdańsk, Lechię Gdańsk, Arkę Gdynia i Jantar Pruszcz Gdański. Groźne mogą być

również Bałtyk Gdynia i Potok Pszczółki, które potrafią wygrać z najlepszymi. Z powiatu gdańskiego rywalizować będą ponadto Orzeł Trąbki Wielkie i Fosfory Wiślinka.

Eliminacje rozpoczyna się w sobotę, 13 stycznia, o godz. 7.30, w hali sportowej w Trąbkach Wielkich. Potrwać do godz. 20.30. Finały w niedzielę, 14 stycznia, od godz. 12 do godz. 19. (WAR)

Pruszcz Gdański. Kalendarium imprez

Co, gdzie, kiedy z kim

■ PRUSZCZ GDAŃSKI. Mecz siatkówki o mistrzostwo III ligi, Czarni - SKS Starogard Gdański, w sobotę, 13 stycznia, godz. 18.30, w hali sportowej ZSO nr 1 przy ul. Niemcewicza 1.

■ PRUSZCZ GDAŃSKI. Rozgrywki Amatorskiej Ligi Halowej Piłki Nożnej, 13 stycznia, godz. 20, w hali sportowej ZSO nr 1, mecz, Assilam Pruszcz Gd. kontra

Wik Pruszcz Gd.; 20.35 - Gol-Pub Łęgowo - Radoma Straszyn; 21.10 Osiedle lotników - Stara Wiara Pruszcz; 21.45 Follett Mokry Dwór - Warpak Pruszcz Gd.; 22.20 Transam Gdańsk - Siedlce Gdańsk.

■ PRUSZCZ GDAŃSKI. Turniej halowej piłki nożnej juniorów rocznik 1989, w niedzielę, 14 stycznia, w godz. 9-15, w hali sportowej ZSO nr 1.

■ PRUSZCZ GDAŃSKI. Grand Prix w tenisie ziemnym (w grze pojedynczej), w niedzielę, 14 stycznia, godz. 10.30, w halach tenisowych przy ul. Chopina 34.

■ PRUSZCZ GDAŃSKI. Grand Prix w tenisie stołowym, w poniedziałek, 15 stycznia, godz. 15.30, w sali gimnastycznej SP nr 3 przy ul. Matejki 1.

(AS)

Gm. Pruszcz Gdański.

Halowa liga piłki nożnej

Rozgrywki na półmetku

Halowa liga piłkarska gminy Pruszcz Gdański cieszy się niesłabnącą popularnością. W rywalizacji uczestniczy 10 zespołów. Piąty turniej wygrało Ciepłowo, pokonując Straszyn 6:0. Spotkanie o trzecie miejsce, Łęgowo rozstrzygnęło na swoją korzyść 2:0 z Wiślinką. Na półmetku ligi, na prowadzeniu utrzymuje się Łęgowo. (WAR)

Już jutro

Był sobie człowiek

Opowieść 14: Włoskie odrodzenie

a we wtorek

Było sobie życie

Opowieść 16: Wątroba

Uwaga!

Brakujące płyty z kolekcji można kupić w Salonie „Dziennika Bałtyckiego”, Gdańsk, Targ Drzewny 9/11, tel. (058) 30-03-175.



„Dziennik Bałtycki”
z płytą tylko 4,80 zł*

* Gazeta dostępna także bez płyty.

Partner kolekcji



producent śmietany
homogenizowanej 18%



Taniej z dostawą do domu!

Prenumeratory „Dziennika Bałtyckiego” oraz wszyscy, którzy wykupią prenumeratę, mogą zamawiać oba serie (każdy po 26 płyt) w rewelacyjnej cenie 65 zł za każdy serial (2,50 zł za każdą płytę) z bezpłatną dostawą do domu.

By złożyć zamówienie, możesz:

■ zadzwonić pod bezpłatny numer telefonu 0 800 15 00 26

■ wysłać pod nr 7037 SMS o treści:

DB BSZ - tylko serial „Było sobie życie”

DB BSC - tylko serial „Był sobie człowiek”

DB BSK - oba serie

Koszt SMS-a: 61 gr z VAT

Rock. Koncert The Casualties

Najpiękniejsze irokezy

NIEDZIELA

19.00
Gdynia
klub Ucho
ul. św. Piotra 2
tel. 058 782-29-69
bilety: 20 i 25 zł

TOMASZ ROZWADOWSKI
t.rozwadowski@prasa.gda.pl

Gdyński klub prezentuje bardzo wiele odmian rocka, ale szczególnie upodobał sobie punk. Byli już tu legendy kalibru 999 czy U.K. Subs. Po tych Brytyjczykach przyszedł czas na Amerykanów z The Casualties, muzyków młodszego pokolenia inspirowanych się wyspiarskim punkiem z lat 80.

The Casualties powstał w 1991 r. w Nowym Jorku i z pierwszego składu zachował się tylko pochodzący z Ekawadoru wokalista Jorze. Obecny kwartet wykryształizował się w pięć lat później i od tego czasu tworzą go Jorze, gitarzysta - Jake, perkusista - Meggars i basista - Rick. Właśnie w 1996 r. nagrali debiutancki album o prostym jak drut tytule „For The Punks”. Od początku fascynuje ich daw-



FOT. MATERIAŁY PROMOCYJNE

na scena brytyjska - The Exploited, One Way System czy The Varukers. Od nich wzięli głównie imponujące fryzury na irokeza, ćwieki i ostrą muzykę, początkowo nie interesowały ich polityczne treści. Pierwsze płyty w ich dorobku były punkiem typowo piwno-improwizowym, ale świetnie zagranym i obdarzonym niepospolitą energią. Zaangażowanie polityczne nastąpiło wraz z dojrzewaniem muzyków The Casualties i pogłębiającym się rozłamem w amerykańskim społeczeństwie związanym z wyborem George'a

W. Busha na stanowisko prezydenta i interwencją w Iraku. Tym samym poszli w ślady swoich dawnych mistrzów, którym radykalizmu nie brakowało. Jednak w muzyce The Casualties wciąż istnieją dwa żywioły - poważniejsze treści są wciąż podawane w wyjątkowo ludyczny i atrakcyjny sceniczny sposób. Kwartet słynie z niezwykle dobrego kontaktu z publicznością i możemy być przygotowani na punkowy show pierwszej kategorii. W Gdyni będą promować swój najnowszy, pochodzący z zeszłego ro-

ku album „Under Attack”, ostry, rytmiczny i agresywny jak nigdy dotąd. Ostatnie kilka lat rozszerzyły ich popularność poza USA i Europę. Od pewnego czasu hiszpańskojęzyczne wersje albumów The Casualties robią furorę w Ameryce Południowej.

Wieczór w Uchu otworzą dwie młode polskie ekipy - Nitters z Olsztyna i kaszubska formacja The Damrockers.

Dla naszych Czytelników mamy 2 podwójne zaproszenia na koncert. Dzwoncie dzisiaj o godz. 12 pod nr tel. 058 301-27-61.

PROGRAM TVP3 GDAŃSK

12-15 STYCZNIA

PIĄTEK 12.01.2007

6:00 Kurier Poranek - Kurier
7:45 Panorama
8:00 Kurier
8:45 Wywiad tygodnia
9:00 Transmisja z posiedzenia Sejmu RP
16:00 Kurier 16/16
16:15 Reportaż
16:30 Kurier
16:45 Panorama
17:00 Kurier Popołudnie
17:45 Panorama, Studio Sport, Pogoda
18:15 Program publicystyczny
19:30 Reportaż
20:00 Telekurier
20:30 Kurier Wieczór
21:30 Kurier, Pogoda
21:45 Panorama
22:00 Sam na sam z Trusem
22:15 Plus - minus - program publicystyczny
22:30 Kurier, Pogoda, Kurier sportowy
23:00 Prawda i kłamstwa. Opowieść Beniamina - film dokumentalny, GBR, 1999
24:00 Kurier Wieczór
00:55 Plus - minus - program publicystyczny
01:10 Telekurier
01:35 Prawda i kłamstwa. Opowieść Beniamina - film dokumentalny, GBR, 1999
02:30 Zakończenie programu
SOBOTA 13.01.2007
6:15 Uwierz w dokument - cykl dokumentalny
7:00 Tam gdzie wschodzi słońce - Do szpiku kości
7:30 Kurier
7:45 Panorama
7:55 Dzień dobry, tu Gdańsk
8:30 Kurier
8:45 Sportowy weekend
09:00 Muzea sztuki na świecie - serial dokumentalny, Japonia, 2003
9:30 Kurier
10:00 Było, nie minęło
10:30 Kurier
11:00 Magazyn kulinarny
11:30 Kurier
12:00 Nowe Technologie - magazyn
12:30 Kurier
13:00 Magazyn o mniejszościach narodowych
13:30 Kurier
14:00 Magazyn podróżniczy
14:30 Kurier
15:00 Unia dla Polski - magazyn
15:30 Kurier
16:00 Kurier 16/16
16:15 Kultura TVP
16:30 Kurier
16:45 Panorama
17:00 Było, nie minęło
17:30 Kurier, Pogoda, Serwis sportowy
17:45 Panorama, Pogoda
18:15 Sport
20:00 30 minut - magazyn
20:30 Kurier
20:50 Oko na świat - cykl reportaży
21:45 Panorama
22:00 Tak czy inaczej (dla małoletnich od lat 12)
22:30 Kurier, Pogoda, Kurier sportowy
23:00 Uwierz w dokument - cykl dokumentalny
23:50 Nieznane oblicza epoki rock and rolla - cykl dokumentalny, Francja, 2002
0:45 30 minut - magazyn
1:10 Oko na świat - cykl reportaży
2:00 Kurier, Pogoda, Kurier sportowy
2:25 Zakończenie programu

10:30 Kurier
11:00 Telewizja Regionów - widowisko rozrywkowe
11:30 Kurier
12:00 Satyra - magazyn
12:30 Kurier
13:00 Telewizja Regionów - widowisko rozrywkowe
13:30 Kurier
14:00 Telewizja Regionów - widowisko rozrywkowe
14:30 Kurier
15:00 Polacy w Europie - magazyn
15:15 Integracja
15:30 Kurier
16:00 Kurier 16/16
16:15 Kultura TVP
16:30 Kurier, Pogoda
16:45 Panorama
17:00 Młodzież kontra
17:30 Kurier, Pogoda, Serwis sportowy
17:45 Panorama, Pogoda
18:15 XV finał WOŚP
20:30 Kurier, Pogoda
20:50 Powiększenie - program publicystyczny
21:45 Panorama
22:00 XV finał WOŚP
22:30 Kurier, Pogoda, Kurier sportowy
23:00 Półkowniki - cykl dokumentalny
23:50 Satyra - magazyn
0:15 Sportowa niedziela
1:10 Półkowniki - cykl dokumentalny
1:55 Powiększenie - program publicystyczny

2:45 Kurier, Pogoda, Kurier sportowy
03:10 Zakończenie programu
PONIEDZIAŁEK 15.01.2007

5:55 Program dnia
6:00 Kurier Poranek
7:45 Panorama
8:00 Kurier Poranek
8:45 Smak poniedziałku
9:00 Kurier Poranek
10:00 Zagadkowe historie XX stulecia - cykl dokumentalny, GBR, 1997
10:30 Kurier
11:00 Medyczny front - Prostate - męski problem - serial dokumentalny, GBR, 2004
11:30 Kurier
12:00 Młodzież kontra
12:30 Kurier
13:00 Telekurier
13:30 Kurier
14:00 Zagadkowe historie XX stulecia - cykl dokumentalny, GBR, 1997
14:30 Kurier
15:00 Medyczny front - Prostate - męski problem - serial dokumentalny, GBR, 2004
15:30 Kurier
16:10 Rozmowa dnia
16:30 Kurier
16:45 Panorama
17:00 Plus - minus - program publicystyczny
17:30 Kurier, Pogoda
17:45 Panorama, Studio Sport, Pogoda
18:15 Świat nie jest taki zwykły - program publicystyczny
19:00 „Na Morze” - magazyn morski
19:30 Tak czy inaczej /powt./
20:00 Telekurier
20:30 Kurier
20:50 Pogoda
20:55 Trzeci wymiar - program publicystyczny
21:30 Kurier, Pogoda
21:45 Panorama
22:00 Smak poniedziałku /powt./
22:15 Plus - minus - program publicystyczny
22:30 Kurier, Pogoda
22:45 Sportowy Wieczór
23:05 Dzieci za kratami - film dokumentalny, GBR, 2002
24:00 Kurier Wieczór
00:55 Plus - minus - program publicystyczny
01:05 Pogoda
01:10 Telekurier
01:35 Dzieci za kratami - film dokumentalny, GBR, 2002
02:30 Zakończenie programu

Afro-latynoskie sety

PIĄTEK

21.00
Gdańsk

klub Żak
ul. Grunwaldzka
195/197
tel. 058 345-15-90
bilety: 3-8 zł



FOT. MATERIAŁY PROMOCYJNE

Trójmiejski DJ Kiewicz gra różnorodną muzykę, najczęściej z funkowym feelingiem. Zanim stanął za deskami, był perkusistą warszawskich i trójmiejskich zespołów funkowych, acid jazzowych i reggae'owych. Obecnie tworzy także dwie formacje: Nu Latino Granda Banda i Electric Funk Team. W Żaku Kiewicz zaprezentuje sety z gatunków: nulatino, brazilectro czy afro-cuba beat.

Dla posiadaczy kart klubowych lub biletu do kina z dnia poprzedniego wstęp na imprezę jest bezpłatny. (ABI)

SOBOTA

20.00
Gdańsk

klub Infinium
ul. Wyspiańskiego 9
tel. 058 344-04-98
bilety: 5 zł

Wredrock i Clockwise



FOT. MATERIAŁY PROMOCYJNE

W gdańskim Infinium czeka nas spora dawka rockowego grania w wykonaniu dwóch trójmiejskich zespołów. Grupa Wredrock w swojej twórczości próbuje zatrzeć granice między różnymi gatunkami muzycznymi, oscylując między punkiem, rockiem, hard rockiem i metalem, dodając do tej mieszanki szczyptę jazzu i funky. Natomiast zespół Clockwise gra melodyjnego rocka mocno osadzonego w grunge'owym brzmieniu rodem z Seattle lat 90.

(ABI)

Keta i SB

PIĄTEK

22.00
Sopot

klub Akwariów
ul. Boh. Monte
Cassino 53
wstęp wolny (selekcja)

Sety, będące mieszańką brzmień house i funk zagrają DJ Keta z Bydgoszczy oraz DJ SB z Trójmiasta. Styl Kety oscyluje między vocal housem, latino housem, a cięższymi brzmieniami spod znaku progressive. Ale muzyka to nie jedyna jego pasja - jest też operatorem filmowym i do dziś tworzy dokumenty i reportaże. SB natomiast przez pięć lat był rezydentem brytyjskiego klubu Turmills, gdzie serwował brzmienia breakbeat i electro. Obecnie gra również: house, techno oraz drum and bass. (ABI)

Impreza Słonecznych Braci

PIĄTEK

22.00
Gdynia

Klub Muzyczny Ucho
ul. św. Piotra 2
tel. 058 782-29-69
bilety: 5 i 8 zł

Po koncercie zespołów Pustki i Čma odbędzie się kolejna impreza z cyklu FreeSB, organizowana przez trójmiejski kolektyw Sunny Brothers. Podczas zabawy Słoneczni Bracia zamierzają dostarczyć publiczności sporą dawkę rocka w wykonaniu polskich i zagranicznych artystów. Usłyszymy przeboje m.in.: Kultu, Pidżamy Porno, T.Love, Hey, Illusion, Red Hot Chili Peppers, Nirvany i The Doors. Nie zabraknie także brzmień reggae. Dla uczestników koncertu wstęp jest bezpłatny. (ABI)

Podwójna dawka hitów

PT., SOB

21.00
Gdynia

klub Taboo
ul. 3 Maja 27/31
tel. 058 782-01-73
bilety: 10 zł (panowie)

Piątkowa impreza „Lady's Night!” w Taboo to zabawa przy hitach, które rozgrzewały parkiet dyskotek i klubów w ostatnich dekadach minionego wieku. Za konsolą stanie DJ Dominik, który odkurzy płyty wykonawców z lat 70., 80. i 90. Dzień później czeka nas zabawa pod hasłem „Wszystko co najlepsze”. Najpopularniejsze piosenki ze szczytów list przebojów zaprezentuje tradycyjnie DJ Marcel. Dla przedstawicieli płci pięknej wstęp na obie imprezy jest bezpłatny. (ABI)

Trio Murzynek

SOBOTA

21.00
Sopot

klub Papryka
ul. Grunwaldzka 11
tel. 058 551-74-76
wstęp wolny

Najbardziej znany antydidżej Trójmiasta, Zurt de Lux, który od paru miesięcy ukrywa się pod szyldem Trio Murzynek ponownie wystąpi w Sopocie. Artysta jest jednym z twórców lokalnej sceny alternatywnej, współtwórcą grup: Polish Ham, Miriam i Marilyn Monroe. Przez 13 lat związany był z sopockim Slinksem, grał w Spatifie, a obecnie gra w Siouxi i Papryce. W swoich zwariowanych setach łączy kilkadziesiąt gatunków muzycznych, m.in.: new funk, break, electro, swing oraz latynoskie pieśni rewolucyjne. (ABI)

TEATR	Tytuł	Godzina	Gdzie
Sopot	Pospirzane Koleżanki	19 pt.-sob. 18 wt., 19 śr.-czw.	Teatr Kameralny ul. Boh. Monte Cassino tel. 058 551-39-36
Gdańsk	Intymne lęki	19 pt.-sob., 20 niedz.	teatr Malarz ul. Teatralna tel. 058 301-13-28
Gdańsk	Cicha noc	10 pt., wt.-czw. 12 sob.-niedz.	teatr Miniatura al. Grunwaldzka 16 tel. 058 341-94-83
Gdańsk	Księżna d'Amalfi Run for your wife	19 pt.-niedz. 119 wt., 21 śr.	teatr Wybrzeże Targ Węglowy tel. 058 301-13-28
Gdańsk	Tosca	17 niedz.	Państwowa Opera Bałtycka al. Zwycięstwa 15 tel. 058 763 49 12
Gdynia	Footloose - wrzuć luz Pinokio Kiss me, Kate	19 pt.-niedz. 11 wt.-śr. 19 czw.	Teatr Muzyczny pl. Grunwaldzki 1 tel. 058 620 95 21
Gdynia	Wariat i zakonnica Śluby panienskie Dzień świra	19 sob.-niedz. 11 wt.-czw. 19 swt.-czw.	Teatr Miejski ul. Bema 26 tel. 058 621 02 26

KINOPLEX

Alfa Centrum, Gdańsk
ul. Kołobrzeska 41 c, II p., tel. 058 767-99-99, www.kinoplex.pl

Tytuł	Godzina	Czas trwania
Źródło	18.45, 20.45, 22.45 pt., 10.30, 18.45, 20.45, 22.45 sob.	109 min
Pachnidło	10.30, 18.45, 20.45 niedz.	159 min
Jasne błękitne okna	10.45, 14.45, 19 pt.-niedz.	107 min
Deja Vu	10.30, 13, 15.30, 18, 20.30, 23 pt.-sob.	142 min
Prestiz	10.30, 13, 15.30, 18, 20.30 niedz.	140 min
Maria Antonina	15.15, 21.15 pt.-niedz.	135 min
Pila III	14.30, 16.45, 19 pt.-niedz.	119 min
Apokalypso	12.45, 16.45, 19, 21, 23 pt.-sob., 12.45, 16.45, 19, 21 niedz.	150 min
Eragon - dubbing	12, 14.30, 17.15, 20, 21, 22.30 pt.-sob.	117 min
Eragon - napisy	12, 14.30, 17.15, 20, 21 niedz.	117 min
Holiday	12, 14.30, 17.15, 20, 21 niedz.	142 min
Artur i Minimiki	12.15, 14.15 pt.-niedz.	114 min
Happy feet: Tupot małych...	11, 13, 15, 17 pt.-niedz.	116 min
Wpuszczony w kanał	12.30 pt.-niedz.	96 min
	10.45 pt.-niedz.	

- poniedziałek, czwartek, piątek do godz. 17 - 15 zł
- piątek po godz. 17, sobota, niedziela i święta - 18 zł
- seniorzy i dzieci - cały tydzień - 14 zł
- studenci od poniedziałku do godz. 17 w piątek - 14 zł
- poranki - sobota, niedziela - filmy b.o. do godz. 13 - 13 zł
- bilety grupowe - dla szkół - 11 zł
- dla grup zorganizowanych - 13 zł
- sobota, niedziela po godz. 22 - 14 zł

CINEMA CITY KREWETKA

Cinema City Krewetka, Gdańsk
ul. Karmelicka 1, tel. 058 769-30-00, www.cinema-city.pl

Tytuł	Godzina	Czas trwania
Pachnidło	10.30, 13.20, 16.10, 19, 21.15 pt.-niedz.	147 min
Jasne błękitne okna	16.15, 18.30, 20.30, 22.30 pt.-niedz.	95 min
Deja Vu	11.10, 13.50, 16.30, 19.10, 21.50 pt.-niedz.	130 min
Artur i Minimiki	10.50, 13, 15.10, 17.20 pt.-niedz.	102 min
Pila III	15.45, 18, 20.15, 22.30 pt.-niedz.	107 min
Prestiz	11.30, 20.45 pt.-niedz.	128 min
Eragon	10, 12.10, 14.20, 16.30, 18.40 pt.-niedz.	105 min
Apokalypso	10, 12.45, 15.30, 18.15, 19.30, 21, 22.15 pt.-niedz.	139 min
Holiday	14, 17, 19.40, 22.20 pt.-niedz.	138 min
Happy feet	11.15, 13.30 pt.-niedz.	98 min
Tupot małych stóp		
Wpuszczony w kanał	10.30, 12.30, 14.30 pt.-niedz.	84 min

- normalne: (pon.-czw. i pt. do godz. 17) - 15 zł; pt. od godz. 17 i sob.-niedz. - 18 zł; ulgowe: dzieci do lat 12 - 13 zł; uczniowie - 13 zł; seniorzy powyżej 60 lat i osoby niepełnosprawne ca-
- ły tydzień - 13 zł; bilety grupowe (grupy powyżej 15 osób) (na filmy Warner Bros, Forum Film i UIP inne ceny) - 11 zł, pon.-czw. i pt. do godz. 17

Rock. Pustki, Ćma i FreeSBe w Uchu

Alternatywa w natarciu

PIĄTEK

20.00
Gdynia
klub Ucho
ul. Św. Piotra 2
tel. 058 782-29-69
bilety: 19 zł (przedsprzedaż)
23 zł (w dniu koncertu)

TOMASZ ROZWADOWSKI
t.rozwadowski@prasa.gda.pl

Ucho z uporem prezentuje nowych wykonawców sceny alternatywnej. Niektórzy z nich z biegiem czasu stają się znani. Tak też się stało w przypadku zespołu Pustki, który będzie główną gwiazdą wieczoru w Gdyni. Oprócz nich zagra także Ćma z Sopotu. Po koncercie będzie można zabawić się z FreeSBe, trójmiejską grupą bawiącą się od lat w plażową grę z plastikowym krążkiem.

Pustki są jednym z fenomenów na polskiej scenie rockowej - istnieją poza metropoliami, związali się w małym Ostrówku pod Warszawą. To nie przeszkodziło im w zdobyciu sporej renomy na polskim rynku i stworzenia mitu „muzyki ściany wschodniej”. Jedno jest pewne - dorobili się oryginalnego stylu łączącego rozmaite inspiracje z całej, bogatej z historii rockowej alternatywy ze specyficznym klimatem słowiańskiego wygwizdowa na końcu świata. Zdziwiała też ich wytrzymałość, która doprowadziła już do wydania



Pustki oferują porcję narowistego, prostego lecz nie prostackiego rocka.

FOT. KAPF

trzech albumów. Pierwszy, „Studio Pustki” wyszedł w 2001 r. nakładem niezależnej Anteny Krzyku i zdobył nagrodę za debiut roku miesięcznika „Machina”. Dwie następne - „8 Ohm” i „Do Mi No” - zostały wydane już przez Polskie Radio i zdobyły szerszą promocję i większy rozgłos. Odtąd zespół stał się bywalcem polskich klubów i festiwali. Do środowiskowego rozgłosu wokół Pustek przyczyniła się też wspólna trasa

po polskich klubach z legendarnym kanadyjskim zespołem punkowym No Means No, którego członkowie przypadkowo kupili „Studio Pustki” podczas poprzedniej wizyty w naszym kraju. Fama po świecie poszła.

Szansę na podobną karierę ma sopocki zespół Ćma, kolektyw, który w płynnym składzie funkcjonuje od kilku lat. W twórczości zespołu słuchać echa twórczości Macieja Maleńczuka, ale są one

przefiltrowane przez młodzińcze emocje i młodzińczą energię. Ćma występowała z powodzeniem w trójmiejskich klubach i na festiwalu Muzyka Przeciwko Nietolerancji i Przemocy, teraz oczekuje wypłynięcia na szersze wody. Zasluguje na to.

Dla naszych Czytelników mamy 2 podwójne zaproszenia na koncert. Dzwoncie dzisiaj o godz. 12 pod nr tel. 058 301-27-61.

Jazz. BeattleJazz w Jazz Cafe Scena

W poszukiwaniu standardów

CZWARTEK

20.00
Gdynia
Jazz Cafe Scena
Teatr Miejski
ul. Bema 26
bilety: 20-50 zł



Usłyszymy kompozycje legendarnych The Beatles.

pianista Dave Kikoski i perkusista Brian Melvin - z niemieckim saksofonistą Ralphelem Reichertem i polskim kontrabasistą Piotrem Lemańczykiem.

BeetleJazz jest serią płyt z kompozycjami Czwórki z Liverpoolu w wykonaniu współczesnych jazzmanów.

Na najnowszej z nich pojawili się Melvin i Kikoski oraz gwiazdy skali Richarda Bony, Tootsa Thielemansa, Joe Lovano, Larry Grenadiera. Na wcześniejszych byli m.in. Mike Stern, John Scofield, Michael Brecker. Prawie wszyscy z nich wychowywali się na wczesnym brytyjskim rocku i

teraz odpłacają trybut idolom swej młodości.

Poziom improwizacji jest gwarantowany - cały kwartet składa się z liderów własnych zespołów, muzyków otrząskanych w twardej koncertowej i studyjnej akcji.

Warto jeszcze powiedzieć, że jazzmani urodzeni w latach 70. i 80. atakują nowszego rocka. Bez problemu ze scen w klubach można usłyszeć jazzowe interpretacje piosenek Nirvany, Radiohead czy Bjoerk. To normalna kolej rzeczy - jazz nie przeżyłby z górą stu lat, gdyby nie żywił się świeżą muzyką wyssaną z innych gatunków, nie pobierał energii od bluesa, boogie, rocka czy muzyki elektronicznej. Chyba ten wampir dożyje co najmniej dwustu lat.

(TOR)

P R O M O C J A

Naszemiasto.pl



Zawsze aktualne informacje

gdansk.naszemiasto.pl

Wejść na:

partner wp.pl

Trójmiasto. Biesiada Literacka z Olgą Lipińską

Kabarecik już nie polecie

BEATA JAJKOWSKA

b.jajkowska@prasa.gda.pl

Telewizja Polska nie pożegnała się z nią wylewnie. Nie było kwiatów, podziękowań, nikomu nawet łezka nie zdążyła zakręcić się w oku. Olę Lipińską i jej kabaret wyprawiono tylnym wyjściem po 35 latach obecności na antenie i po 46 latach od pojawienia się autorki w gmachu przy ul. Woronicza. Powód: bo kabaret nie mieścił się w ramówce, bo już się widzom znudził, choć miał ponad trzymilionową oglądalność.

Olgę Lipińską bardzo to zabolalo. A Jan Dworak, ówczesny prezes TVP, ponoć bał się jej powiedzieć w oczy, że to koniec.

Do współpracy nie zaprosił jej również aktualny prezes, Bronisław Wildstein.

Olgę Lipińską - reżyser, scenarzysta telewizyjny i satyryk, autorka tekstów w TVP stworzyła kabarety „Głupia sprawa” (1970-1974), „Właśnie leci kabarecik” (1975-1977), „Kurtyna w górę” (1977-1981), wreszcie Kabaret Olgi Lipińskiej. Wyreżyserowała także kilkadziesiąt przedstawień Teatru Telewizji. Pani Olga z telewizji publicznej zniknęła, poja-



Olga Lipińska

FOT. KAPIF

wiała się za to w Polsce jako juror programu „Show Time”.

Publikuje felietony na łamach miesięcznika „Twój Styl”, a teraz zebrała je i opublikowała w postaci książki pt. „Mój pamiętnik potoczny”.

I właśnie tę książkę będzie promować w Trójmieście. Podczas kilku spotkań będzie można z nią porozmawiać i poprosić o autograf. Spotkania organizuje Agencja Artystyczna R&K Nehrebecy z Gdyni.

SPOTKANIA Z OLGĄ LIPIŃSKĄ

12 stycznia (piątek)

godz. 19 - Wojewódzka Biblioteka Publiczna w Gdańsku ul. Targ Rakowy 5/6 - spotkanie z czytelnikami

13 stycznia (sobota)

godz. 12 - Klub Marynarki Wojennej Riwiera w Gdyni ul. Zawiszy Czarnego 1 - spotkanie z czytelnikami.

godz. 19 - Dom Kultury w Rumi, ul. Pomorska 11 - spotkanie z czytelnikami.

4 stycznia (niedziela)

godz. 14 - księgarnia Notabene, CH Klif ul. Al. Zwycięstwa 256 podpisywanie książek

godz. 17 - Urząd Miasta w Sopocie ul. Kościuszki 25/27 - spotkanie z czytelnikami.

Na wszystkie spotkania wstęp jest bezpłatny.

Koncert karnawałowy. II Bal Gdański w filharmonii

Kompozycje rodem z XIX wieku

SOBOTA

19.00
Gdańsk

Polska Filharmonia Bałtycka
ul. Ofowianka 1
tel. 058 320-62-62
bilety: 15-50 zł

Repertuar koncertu II Balu Gdańskiego w Polskiej Filharmonii Bałtyckiej wypełnią utwory kompozytorów doby romantyzmu i neoromantyzmu - najbardziej znane walce, polki i marsze Johannów Straussów-ojca i syna („Nad pięknym modrym Dunajem”, „Polka na kowadło”, „Polka Trich-Trach”, „Grzmoty i błyskawice”, „Marsz Radetzky'ego”), uwertura do operetki „Lekka kawaleria” Franza von Suppého i „Tańce węgierskie” Johannesa Brahmsa.

Głównym bohaterem tego wydarzenia będzie laureat międzynarodowych konkursów muzycznych we Włoszech, Hiszpanii i na Węgrzech, dyrygent Jan Miłosz Zarzycki, który poprowadzi Orkiestrę Symfoniczną PFB.

Absolwent Akademii Muzycznej we Wrocławiu, swoje



Jan Miłosz Zarzycki

FOT. MATERIAŁY PROMOCYJNE

umiejętności szlifował w Wiedniu i w Berlinie, gdzie miał okazję poznać sztukę dyrygentką takich mistrzów batuty jak S. Ozawa, K. Masur czy C. Abbado. W 1988 roku został dyrygentem i kierownikiem artystycznym Studenckiej Orkiestry Kameralnej Jeunes Musicales przy Akademii Muzycznej w Katowicach. W latach późniejszych Zarzycki współpracował z Operą Wrocławską i Wielką Orkiestrą

Symfoniczną Polskiego Radia w Katowicach, dyrygował większością polskich orkiestr filharmonicznych. Współpracował z tak wybitnymi osobowościami świata muzycznego jak: Krzysztof Jakowicz, Konstanty Andrzej Kulka, Marek Pijarowski, Krzysztof Penderecki i Mieczysław Roztropowicz. Na swoim koncercie ma także koncerty w Niemczech, Francji, Austrii, Holandii, Republice Czeskiej, Rosji i Włoszech

oraz III nagrodę na VII Międzynarodowym Konkursie Dyrygentkim im. A. Toscaniniego w Parmie.

Po koncercie muzykę rozrywkową do tańca zapewni zespół Standard Acoustic pod kierownictwem Wojciecha Wiśniewskiego. (ABI)

Dla naszych Czytelników mamy jedno podwójne zaproszenie. Dzwońcie dzisiaj o godz. 12 pod nr tel. 058 301-27-61.

MULTIKINO

Multikino sp. z o.o. al. Zwycięstwa 14 (10 sal kinowych)
tel. 058 340-30-99, www.multikino.pl

Tytuł	Godzina	Czas trwania
Jasne błękitne okna	11.15, 13.30, 15.45, 18, 20.15, 22.30 pt.-niedz.	95 min
Pachnidło	11.30, 14.30, 17.30, 20.30, 23.30 pt.-sob.	147 min
Apocalypto	11.45, 14.45, 17.45, 20.45, 21.30 pt.-niedz.	138 min
Casino Royale	21.15 pt.-niedz.	145 min
Deja Vu	12.45, 15.30, 18.15, 21 pt.-niedz.	128 min
Holiday	12, 15.15, 18.30, 21.30 pt.	138 min
	12, 15.15, 18.15, 21.15 sob.-niedz.	
Maria Antonina	12.15, 15, 18, 20.45, 23.30 pt.-sob., 12.15, 15, 18, 20.45 niedz.	123 min
Piła III	9.30, 12, 14.30, 17, 20, 22.30 pt., niedz. 12, 14.30, 17, 20, 22.30 sob.	107 min
Prestiż	15, 17.45, 20.30, 23.15 pt.-sob., 15, 17.45, 20.30 niedz.	128 min
Artur i Minimki	9.15, 11.45, 14.15, 16.45, 19.15 pt.-niedz.	102 min
Eragon	9, 10, 11.30, 12.30, 14, 16.30, 19 pt.-niedz.	104 min
Happy feet. Tupot małych stóp	9.30 pt.-niedz.	98 min
Sezon na misia	9.45 sob.	99 min
Skok przez płot	9.15 pt.-niedz.	83 min
Straszny dom	10.15 pt.-niedz.	91 min
Wpuszczony w kanał	10 pt.-niedz.	84 min

pon.-czw. - 14 zł
pt. do godz. 17 - 14 zł
pt. po godz. 17 - 17 zł
sob., niedz. i dni świąteczne - 17 zł
ulgowe (seniorzy i dzieci pon. 12 lat, studenci, uczniowie) - 13 zł

poranki dla dzieci (sob., niedz. i dni świąteczne) do godz. 12.30 - 13 zł
grupowe (min. 15 osób) - 12 zł
Multibabykino - 10 zł
Godziny otwarcia kas: 8.45

SILVER SCREEN

Centrum Rozrywki Gemini, Gdynia,
ul. Waszyngtona, tel. 058 628-18-00, www.silverscreen.com.pl

Tytuł	Godzina	Czas trwania
Pachnidło	10, 12, 13, 15, 16, 18, 19, 21, 22 pt., niedz. 10, 12, 13, 15, 16, 18, 19, 21 sob.	147 min
Deja Vu	10.30, 13.30, 16.30, 19.30, 22.30 pt.-niedz.	128 min
Maria Antonina	16.10, 18.45, 21.30 pt., niedz., 16.10, 18.45 sob.	123 min
Piła III	10.40, 15.10, 17.30, 20.15, 22.45 pt.-niedz.	107 min
Prestiż	20, 22.35 pt., niedz., 20 sob.	128 min
Artur i Minimki	10.15, 12.30, 14.45 pt.-niedz.	102 min
Eragon - napisy	11.30, 13.45, 16, 18.15, 20.30	104 min
Eragon - dubbing	10.45, 13.15, 15.30, 17.45 pt.-niedz.	104 min
Apocalypto	13.20, 17, 19.45, 22.25 pt.-niedz.	139 min
Holiday	16.15, 19.15, 22.15 pt.-niedz.	135 min
Happy feet. Tupot małych...	10.30, 13.45 pt.-niedz.	98 min
Wpuszczony w kanał	10, 13.10 pt.-niedz.	84 min
Karol - Papież, który...	10.10 pt.-niedz.	153 min

ENEMEF z Piłą - sobota, godz. 23.59

normalne: pon.-czw. - 16 zł; pt.-niedz. - 19 zł
studenci, uczniowie: pon.-czw. - 13 zł; pt.-niedz. - 15 zł
grupowe: (powyżej 15 osób - do godz. 17) - 13 zł
dla dzieci do lat 12 (na filmy animowane) - 13 zł
dla seniorów - 13 zł

KINO	TYTUŁ	GODZINA	CENA
GDANSK	Artur i Minimki Apocalypto Deja Vu	10.30, 12.30 pt.-niedz. 15, 17.45 pt.-niedz. 20.20 pt.-niedz.	13 zł n., 11 zł u. 14 zł n., 12 zł u. 14 zł n., 12 zł u.
	tani wtorek w cenie biletu ulgowego		
Kameralne	Romance & Cigarettes Wiatr buszujący... Zwiąż mnie Przeżyjmy to raz jeszcze: Światła o zmierzchu	15.45 pt.-niedz. 17.50 pt.-niedz. 20.10 pt.-niedz. 14.15 pt.-niedz.	14 zł n., 12 zł u. 13 zł n., 11 zł u. 13 zł n., 11 zł u. 10 zł
	tani wtorek w cenie biletu ulgowego		
Helikon	Zwiąż mnie Uspione dziecko Diabeł ubiera się... Przeżyjmy to raz jeszcze: Plac Zabawiciela	16.30 pt.-niedz. 18.30 pt.-niedz. 20.15 pt.-niedz. 14.30 pt.-niedz.	13 zł n., 11 zł u. 13 zł n., 11 zł u. 13 zł n., 11 zł u. 10 zł
	tani wtorek w cenie biletu ulgowego		
Zak	Śniadanie na Plutonie Tam gdzie rosną... Persona Miłość i gniew	16.45 pt.-niedz. 19.10 pt.-niedz. 20.50 pt.-niedz. 15 niedz.	13 zł n., 11 zł u. 13 zł n., 11 zł u. 14 zł n., 12 zł u. 15 niedz.
SOPOT	Uspione dziecko Artur i Minimki Deja Vu Wiatr buszujący...	14 pt.-niedz. 16 pt.-niedz. 18 pt.-niedz. 20.30 pt.-niedz.	13 zł n., 11 zł u. 13 zł n., 11 zł u. 14 zł n., 12 zł u. 13 zł n., 11 zł u.

P R O M O C J A

W każdą sobotę



Zdjęcia dzieci
urodzonych w Trójmieście



ZAPACH MORDERCY

ANNA BRZOZOWSKA

PACHNIDŁO

DRAMAT

Francja

Czas: 147 min.

Dozw.: od lat 15

Reż. Tom Tykwer

Wyst.: Ben Whishaw, Dustin Hoffman, Alan Rickman

Węch ludzki nie jest doskonały, a jako zmysł właściwie całkowicie przegrywa w starciu z innymi. Są jednak tacy, którzy pomysli inaczej.

Jednym z nich by Patrick Süskind, którego książka „Pachnidło, historia pewnego mordercy” stała się fenomenem literatury współczesnej, bowiem miejsca, bohaterów, dialogi, a nawet myśli, autor opisuje od strony zapachowej. Ta zmiana perspektywy stanowiła nie lada wyzwanie dla literata i wydawała się zadaniem ponad siły dla filmowca. Reżyser Tom Tykwer wyszedł jednak z tej próby obronną ręką.

Wystarczy nadmienić, że filmowa adaptacja powieści Süskinda przebojem wdarła się na ekrany Niemiec, Austrii, Szwajcarii i Rosji. Na wschodzie Europy obraz Toma Tykwera zarobił w pierwszy weekend wyświetlania 3,2 miliona dolarów.

Film z udziałem amerykańskich gwiazd: Dustina Hoffmana (jako mistrz perfumeryjny Baldini daje prawdziwy aktorski popis) i Alana Rickmana jest najdroższym europejskim filmem 2006 roku.

W główną rolę, Jean-Baptiste Grenouille'a, seryjnego mordercy, który posiada dar niezwykłego węchu wcielił się debiutant Ben Whishaw.

W osiemnastowieczną

scenerię, w której

mogły się dziać

baśnie braci

Grimm,

wpisane są

losy Jeana-

Baptysty

Grenouille'a, który

sam nie umiejąc kochać,



staje się wampirem. Poluje na piękne dziewczę i wytacza z nich miłosny eliksir, którym oczarowuje świat, sprawuje nad nim władzę. Pod wpływem odurzającego eliksiru ludzie zrywają z siebie szaty, obłapiają się i kopulują tak długo dopóki czar nie przysnie...

To, co urzeka w „Pachnidło” to niesłychany pietyzm i malarska fantazja jego strony wizualnej, nastrojowa ścieżka dźwiękowa, podobnie zresztą jak scenografia czy zdjęcia.

Tom Tykwer stworzył film znakomicie przewrotny, opowiedział mroczną niemiecką baśń, która stanie zapewne w rzędzie wielkich filmowych widowisk, takich jak „Misja”, „Imię róży” czy „Titanic”.

Mamy dla Was dwa podwójne zaproszenia do Multikina (pon.-czw) i jedno do Kinopleksu (pon.-czw). Dzwoncie dzisiaj o godz. 12 pod nr tel. 058 301-27-61.

METAFIZYCZNA PODRÓŻ PRZESIECIA

MAGDALENA ANDRZEJCZYK

ŹRÓDŁO

SCIENCE-FICTION

USA

Czas: 97 min.

Dozw.: od lat 15

Reż. Darren Aronofsky

Wyst.: Hugh Jackman, Rachel Weisz, Ellen Burstyn
Fot. CinePix



Ten film przeszedł długą drogę. Już w 2002 roku pojawiły się pierwsze informacje o kolejnym filmie twórcy „Requiem dla snu”. Do „Źródła” Aronofsky'emu udało się zaangażować

gwiazdy pierwszej wielkości, Brada Pitta i Cate Blanchett. Jednak pomysł reżysera na opowiedzenie tej historii nie przypadł Pittowi do gustu. Panowie

poróżnili się, gwiazdor porzucił w końcu projekt i wyjechał na plan „Troja”. Studio Warner Bros zaczęło

wyprzedawać elementy wybudowanej już scenografii, a Aronofsky rozpoczął poszukiwania nowych aktorów. Na początku 2004 roku udało mu się przekonać do udziału w

przedsięwzięciu Hugh Jackmana („X-Men”) oraz Rachel Weisz („Wierny ogrodnik”). Prace

nad filmem wznowiono, chociaż z drastycznie okrojonym budżetem – zamiast 75 mln, które producenci chcieli wydać na

„Źródło” z udziałem Pitta, reżyser otrzymał tym razem tylko 35 mln. Ale najwyraźniej nie ma takiej przeszkody, która po-

wstrzymałaby tego filmowca przed realizacją marzeń. „Źródło” w końcu pojawiło się na ekranach. I od razu podzieliło pu-

bliczność. Jedni krytycy nazywali dramat „metafizycznym melodramatem” i „kino-

wym poematem”, inni „pozagalaktyczną, romantyczną bzdurą” (to cytat z jednej z

recenzji) i pretensjonalną katastrofą. W poszukiwaniu życia wiecznego

Aronofsky postanowił umieścić w filmie trzy historie rozgrywające się w odle-



głych od siebie epokach. W każdej z nich mężczyzna stara się uratować od śmierci ukochaną kobietę: w szesnastowiecznej Hiszpanii – konkwistador Tomas, współcześnie naukowiec – Tommy Creo, a w XXVI wieku – astronauta Tom.

Pragnienie, aby żyć wiecznie, jest głęboko zakorzenione w naszej kulturze – tłumaczył wybór tematu Aronofsky. – Ludzie pragną być młodzi, zapominając, że śmierć jest częścią życia. Szpitale wydają mnóstwo pieniędzy na podtrzymanie życia chorych. My sami

tak jesteśmy zajęci podtrzymywaniem swej formy fizycznej, że zapominamy o duchu. Dlatego chciałem zapytać: „Czy to nie śmierć czyni z nas ludzi? Czy gdybyśmy żyli wiecznie, nie stracilibyśmy swego człowieczeństwa?” Czy mu się udało? Możemy sprawdzić sami, od dzisiaj film gości na naszych ekranach.

Mamy dla Was dwa podwójne zaproszenia do Kinopleksu (pon.-czw). Dzwoncie dzisiaj o godz. 12 pod nr tel. 058 301-27-61.

PRZEGLĄDY, POKAZY FILMOWE

■ Etiudy i animacje

W ramach Parakina, odbywającego się w Centrum Sztuki Współczesnej Łańcza (Gdańsk, ul. Jaskółcza 1) zobaczymy najciekawsze filmy z międzynarodowego festiwalu filmów studenckich w Krakowie, Etiuda & Anima 2006. Zaprezentowane zostaną prace studentów szwajcarskich szkół filmowych – animacje z Hochschule für Gestaltung und Kunst w Lucernie i etiudy z Hochschule für Gestaltung und Kunst w Zurychu. Piątek, godz. 18. Wstęp wolny.

■ Tam, gdzie rosną poziomki

Od piątku w kinie Żak (Gdańsk, ul. Grunwaldzka 195/197), w ramach „Parecki filmowej” będzie można obejrzeć dwa arcydzieła szwedzkiego reżysera Ingmara Bergmana – „Tam, gdzie rosną poziomki” (pt.-niedz., godz. 19.10; pon.-godz. 18.20; wt.-czw., godz. 20) oraz „Persona” (pt.-niedz., godz. 20.50; pon.-godz. 16.30; wt.-czw., godz. 18.15). Bilety: 10-18 zł (2 filmy).

■ Przeżyjmy to raz jeszcze

W kinach Neptun Filmu rusza nowy przegląd zatytułowany „Przeżyjmy to raz jeszcze”. Jest to cykl powtórek najciekawszych produkcji z ubiegłego roku głównie kina europejskiego, ale nie tylko.

Co tydzień, do czerwca, prezentowany będzie jeden albo dwa tytuły cieszące się w minionym roku największym uznaniem kinomanów, krytyków i jury na międzynarodowych festiwalach. I tak od piątku do czwartku w kinie Kameralne zobaczymy „Światła o zmierzchu” Akiego Kaurismäkiego (godz. 14.15), a w kinie Helikon nagrodzony na ubiegłorocznym Festiwalu Polskich Filmów Fabularnych w Gdyni, „Plac Zbawiciela” Krzysztofa Krauze i Joanny Kos-Krauze (godz. 14.30). Bilety: 10 zł.

Dlaczego nie!



■ Noc z piłą

Nocny maraton „ENEMEF: Noc z piłą”, który odbędzie się w piątek w Silver Screen to przegląd filmów dla miłośników mocnych wrażeń. Głównym jego bohaterem będzie Pan Układanka (Jigsaw), który przed tygodniem powrócił na ekrany kin za sprawą premiery filmu „Piła 3”. Oprócz mroźnej krew w żyłach trylogii („Piła”, „Piła 2”, „Piła 3”) zobaczymy także „Teksarską masakrę piłą mechaniczną: Początek”. Sobota, godz. 23.59. Bilety: 20-25 zł.

■ Złota dekada brytyjskiego kina

Dyskusyjny Klub Filmowy Żak (Gdańsk, ul. Grunwaldzka 195/197) w ramach cyklu „Historia brytyjskiego kina w odcinkach. Złota Dekada” zaprezentuje dwa filmy – „Miłość i gniew” Tony’ego Richardsona z 1959 (niedziela, godz. 15) roku oraz nakręconą rok później „Ligę dzentelmenów” Basila Deardena (poniedziałek, godz. 20). Bilety: 14 zł.

■ Krew z nosa

We wtorek w gdyńskim Klubie, o godz. 18 w Klubie MW „Riwiera” w Gdyni (ul. Zawiszy Czarnego 1) odbędzie się seans Klubu Filmowego. Zobaczymy film jednego z popularniejszych twórców kina offowego, Dominika Matwiejczyka – „Krew z nosa”. Jest to historia Pablo, chłopaka z blokowiska, który zapragnął zostać hip-hopowcem. Szybko jednak przyjdzie mu się przekonać o tym, że nie jest to wcale takie proste. Wstęp za okazaniem bezpłatnej wejściówki, którą można odebrać w klubie już od piątku (w godz. 8-20).